

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

CTS4000



EN	Compact Theatre System (CinemaOne)	5
ES LA	Compact Theatre System (CinemaOne)	40
PT BR	Compact Theatre System (CinemaOne)	77

**PHILIPS**

Es necesario que lea cuidadosamente su instructivo de manejo.



Descripción: Reproductor de Disco de Video Digital  
 Modelo: CTS4000  
 Alimentación: 100-240V; 50-60 Hz  
 Consumo: 22 W  
 Importador: Philips Mexicana, S.A. de C.V.  
 Domicilio: Av. La Palma No. 6,  
 Col. San Fernando, La Herradura  
 Huixquilucan, Edo de Mexico  
 C.P. 52784, Mexico  
 Localidad y Tel.: Tel. 52 69 90 00  
 Exportador: Philips Electronics HK, Ltd.  
 País de Origen: China

Nº de Serie: \_\_\_\_\_

LEA CUIDADOSAMENTE ESTE INSTRUCTIVO ANTES DE USAR SU APARATO.

## AVISO IMPORTANTE

*Philips Mexicana, S.A. de C.V. no se hace responsable por daños o desperfectos causados por:*

- *Maltrato, descuido o mal uso, presencia de insectos o roedores (cucarachas, ratones etc.).*
- *Cuando el aparato no haya sido operado de acuerdo con el instructivo del uso, fuera de los valores nominales y tolerancias de las tensiones (voltaje), frecuencia (ciclaje) de alimentación eléctrica y las características que deben reunir las instalaciones auxiliares.*
- *Por fenómenos naturales tales como: temblores, inundaciones, incendios, descargas eléctricas, rayos etc. o delitos causados por terceros (choques asaltos, riñas, etc.).*

**“Evite o uso prolongado do aparelho com volume superior a 85 decibéis pois isto poderá prejudicar a sua audição.”**

Nível de Decibéis	Exemplos
30	Biblioteca silenciosa, sussurros leves
40	Sala de estar, refrigerador, quarto longe do trânsito
50	Trânsito leve, conversação normal, escritório silencioso
60	Ar condicionado a uma distância de 6 m, máquina de costura
70	Aspirador de pó, secador de cabelo, restaurante ruidoso
80	Tráfego médio de cidade, coletor de lixo, alarme de despertador a uma distância de 60 cm
<b>OS RÚIDOS ABAIXO PODEM SER PERIGOSOS EM CASO DE EXPOSIÇÃO CONSTANTE</b>	
90	Metrô, motocicleta, tráfego de caminhão, cortador de grama
100	Caminhão de lixo, serra elétrica, furadeira pneumática
120	Show de banda de rock em frente às caixas acústicas, trovão
140	Tiro de arma de fogo, avião a jato
180	Lançamento de foguete



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Pro Logic, and the double-D symbol are registered trademarks of Dolby Laboratories.



Manufactured under license under U.S. Patent #'s: 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,487,535 & other U.S. and worldwide patents issued & pending. DTS and DTS Digital Surround are registered trademarks and the DTS logos and Symbol are trademarks of DTS, Inc. © 1996-2007 DTS, Inc. All Rights Reserved.



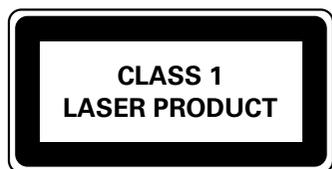
DivX, DivX Ultra Certified, and associated logos are trademarks of DivX, Inc. and are used under license.

Official DivX® Ultra Certified product.

Plays all versions of DivX® video (including DivX® 6) with enhanced playback of DivX® media files and the DivX® Media Format.



Windows Media and the Windows logo are trademarks, or registered trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/ or other countries.



HDMI, and HDMI logo and High-Definition Multimedia Interface are trademarks or registered trademarks of HDMI licensing LLC.



The USB-IF Logos are trademarks of Universal Serial Bus Implementers Forum, Inc.



iPod is a trademark of Apple Computer, Inc., registered in the U.S. and other countries.



ENERGY STAR and the ENERGY STAR mark are registered U.S. marks

LASER	
• Type	Semiconductor laser GaAlAs
• Wave length	645 - 660 nm (DVD) 770 - 800 nm (CD)
• Output Power	6 mW (DVD) 7 mW (VCD/CD)
• Beam divergence	60 degrees

# Sumário

---

## 1 Importante 78

Aviso importante sobre segurança 78

---

## 2 Seu produto 79

Destaque dos recursos 79

Visão geral do produto 80

---

## 3 Conectar 83

Montar o aparelho 83

Conectar cabos de vídeo 84

Conectar à tomada elétrica 85

Conectar cabos de áudio/outros dispositivos 86

---

## 4 Introdução 88

Preparar o controle remoto 88

Localizar o canal de exibição correto 89

Selecionar o idioma de exibição do menu 89

Selecionar uma origem de reprodução 90

---

## 5 Reprodução 91

Reprodução de discos 91

Reproduzir vídeo 92

Reproduzir música 95

Reproduzir fotos 96

Reproduzir a partir de dispositivos USB 97

Reproduzir a partir de um aparelho de MP3 portátil 98

Reproduzir a partir do iPod 98

---

## 6 Ajustar o som 100

Controlar o volume 100

Selecionar um efeito sonoro predefinido. 100

---

## 7 Ajustar configurações 101

Configuração geral 101

Configuração de áudio 103

Configuração de vídeo 104

Configuração de preferências 106

---

## 8 Informações adicionais 108

Atualizar software 108

Cuidado 108

Especificações 109

---

## 9 Solução de problemas 110

---

## 10 Glossário 112

---

# 1 Importante

## Aviso importante sobre segurança



### Aviso!

#### Risco de incêndio ou choque elétrico!

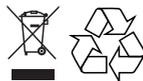
- Certifique-se de que o ar possa circular livremente nos orifícios de ventilação do aparelho. Deixe pelo menos de 5 a 10 cm de espaço ao redor do aparelho.
- Nunca coloque este aparelho, o controle remoto ou as pilhas próximo a fogo exposto ou a outras fontes de calor, incluindo luz solar direta.
- Nunca coloque este aparelho sobre outro equipamento elétrico.
- Afaste-se do aparelho em caso de tempestades com raios.
- Nunca remova a estrutura externa do aparelho. Todos os reparos devem ser executados por profissionais qualificados.
- Mantenha o aparelho longe de água, umidade e objetos que contenham líquido.



### Atenção!

- Remova as pilhas se estiverem descarregadas ou se não for usar o controle remoto por um período longo.
- Não misture as pilhas (antigas com novas ou de zinco-carbono com alcalinas, etc.).
- As pilhas contêm substâncias químicas que exigem cuidados especiais em seu descarte.
- Elas emitem radiação laser visível e invisível quando abertas. Evite a exposição a feixes de luz.
- Quando o plugue de MAINS (Alimentação) ou um acoplador de aparelhos é usado como dispositivo de desconexão, o dispositivo de desconexão deve ficar prontamente operável.

## Aviso sobre reciclagem



Este equipamento eletrônico contém um grande número de materiais que podem ser reciclados ou reutilizados se desmontados por uma empresa especializada. Se você for jogar fora um aparelho velho, traga-o para um centro de reciclagem. Observe a legislação local referente ao descarte de embalagens, pilhas descarregadas e equipamentos antigos.

Informe-se sobre o sistema de coleta especial local de produtos elétricos e eletrônicos. Proceda de acordo com as normas locais e não descarte seus produtos antigos no lixo doméstico convencional. O descarte correto de seu produto antigo ajudará a impedir possíveis conseqüências negativas para o meio ambiente e para a saúde humana.

## Aviso de direitos autorais



Be responsible  
Respect copyrights

Este produto contém tecnologia de proteção a direitos autorais, que está protegida por reivindicações contra métodos de determinadas patentes americanas e por outros direitos de propriedade intelectual pertencentes à Macrovision Corporation e a outros proprietários de direitos. O uso dessa tecnologia de proteção a direitos autorais deve ser autorizado pela Macrovision Corporation e destina-se a uso doméstico e a outros usos de exibição limitada, a menos que algo em contrário seja expressamente autorizado pela Macrovision Corporation. A engenharia reversa ou a desmontagem são proibidas.

## 2 Seu produto

Parabéns pela aquisição e seja bem-vindo à Philips. Para aproveitar o suporte que a Philips oferece, registre seu produto em [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

O Compact Theatre System (CinemaOne) foi desenvolvido para complementar perfeitamente a sua casa. Desfrute de excelente qualidade de som e imagem.

---

### Destaque dos recursos

#### Aprimoramento de vídeo de até 1080p

Agora você pode assistir a DVDs com a mais alta qualidade de imagem disponível para a sua HDTV. O Compact Theatre System oferece total reprodução de vídeo em alta definição e com resolução de até 1080p para uma experiência visual impressionante. Uma imagem altamente detalhada e uma maior nitidez oferecem mais realismo às cenas.

#### USB Direct e MP3 link

Simplesmente conecte o dispositivo USB à entrada de USB para reproduzir arquivos MP3/WMA/JPEG/DivX. Ou conecte seu aparelho de MP3 portátil à entrada de MP3 LINK para aproveitar a reprodução de música em qualidade de som excelente.

#### Sincronize a saída de áudio com a reprodução de vídeo

O Compact Theatre System fornece o recurso de atrasar a saída de áudio caso os sinais de vídeo que vão diretamente para a TV sejam mais lentos que a transmissão de áudio.

---

### Códigos de região

Filmes em DVD normalmente não são lançados ao mesmo tempo em todas as partes do mundo; portanto, todos os aparelhos de DVDs e gravadores de DVD têm um código regional específico.

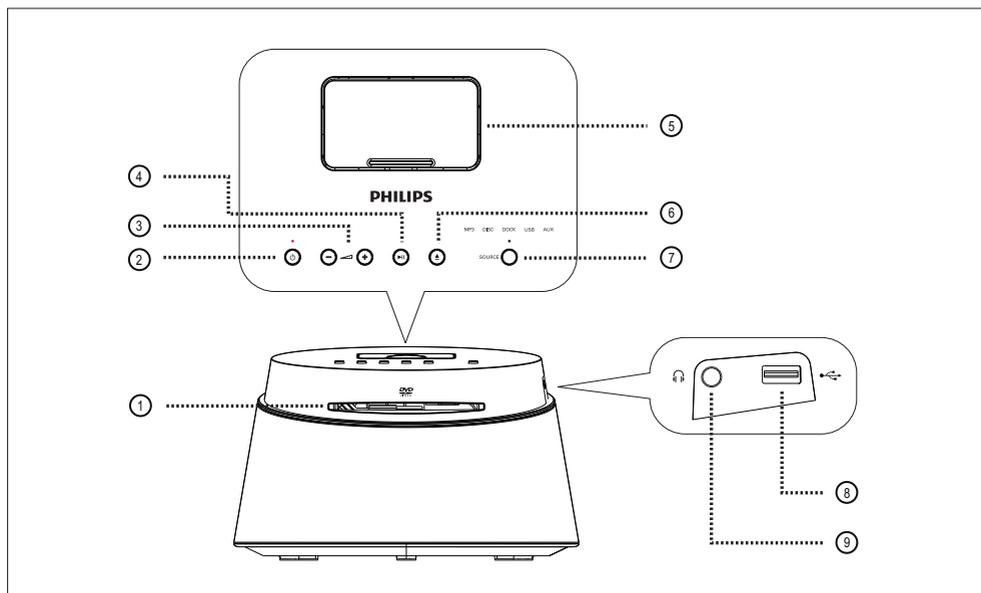
---

Países	Código de região do DVD
América Latina	 

---

# Visão geral do produto

## Unidade principal



### ① Compartimento de disco

#### ② (Modo de espera ligado)

- Liga ou desliga o aparelho, colocando-o em espera.

#### ③ (Volume)

- Ajusta o nível do volume.

#### ④ (Reproduzir/pausar)

- Inicia ou pausa a reprodução do disco.

#### ⑤ Dock

- Para conectar iPod.

#### ⑥ (Abrir/fechar)

- Abre ou fecha a bandeja de disco.

### ⑦ SOURCE

- Seleciona uma mídia de reprodução: MP3, DISC, DOCK, USB, AUX.

#### Nota

- As conexões a seguir estão localizadas no painel lateral esquerdo do aparelho.

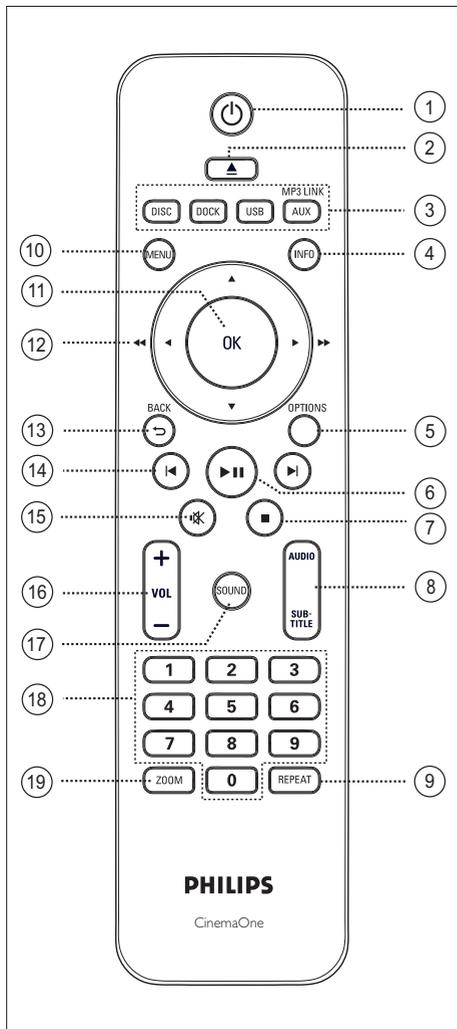
#### ⑧ Entrada (USB)

- Para conectar dispositivo USB.

#### ⑨ Entrada (Fones)

- Para conectar fone de ouvido.

## Controle remoto



- ① **⏻ (Modo de espera ligado)**
  - Liga ou desliga o aparelho, colocando-o em espera.
- ② **▲ (Abrir/fechar)**
  - Abre ou fecha a bandeja de disco.
- ③ **Botões da origem**
  - **DISC:** alterna para o modo DISC.
  - **DOCK:** alterna para o iPod na dock.
  - **USB:** alterna para o modo USB.
  - **AUX / MP3 LINK:** alterna para o dispositivo conectado à entrada AUX ou MP3 LINK.
- ④ **INFO**
  - Exibe o status atual ou as informações do disco.
  - Exibe arquivos de foto em 12 exibições em miniatura.
- ⑤ **OPTIONS**
  - Acessa ou sai do menu Opções (esse menu fornece várias opções de configuração).
- ⑥ **▶|| (Reproduzir/pausar)**
  - Inicia ou pausa a reprodução do disco.
- ⑦ **■ (Parar)**
  - Interrompe a reprodução do disco.
- ⑧ **AUDIO/SUBTITLE**
  - Seleciona um idioma/canal de áudio.
  - Seleciona o idioma das legendas do DVD ou DivX.
- ⑨ **REPEAT**
  - Seleciona vários modos de repetição ou de reprodução aleatória; desativa o modo de repetição ou de reprodução aleatória.

## ⑩ MENU

- Para o DVD, vá para o menu do título.
- Para a versão 2.0 do VCD ou SVCD com PBC ativado: retorna para o menu durante a reprodução.

## ⑪ OK

- Confirma uma entrada ou seleção.

## ⑫ Botões do cursor (▲▼◀▶)

- Navega pelo menu na tela.
- Pressione esquerda ou direita para busca rápida para frente/para trás.

## ⑬ BACK ↵

- Retorna ao menu de exibição anterior.

## ⑭ ◀ / ▶ (Anterior/próximo)

- Pula para o título/capítulo/faixa anterior ou seguinte.

## ⑮ 🔇 (Mudo)

- Silencia ou restaura o volume.

## ⑯ VOL + —

- Ajusta o nível do volume.

## ⑰ SOUND

- Para selecionar um efeito de som predefinido.

## ⑱ Botões numéricos

- Digite um número predefinido ou item para reproduzir.

## ⑲ ZOOM

- Amplia ou reduz a imagem na TV.

# 3 Conectar

Esta seção descreve as conexões básicas necessárias à utilização do Compact Theatre System (CinemaOne).

## Conexões básicas:

- Conectar cabos de vídeo
- Conectar à tomada de alimentação

## Conexões opcionais:

- Conectar cabos de áudio
  - Conectar áudio da TV
  - Conectar áudio do console conversor/gravador/jogos
- Conectar outros dispositivos
  - Conectar aparelho de MP3 portátil
  - Conectar dispositivo USB
  - Conectar iPod

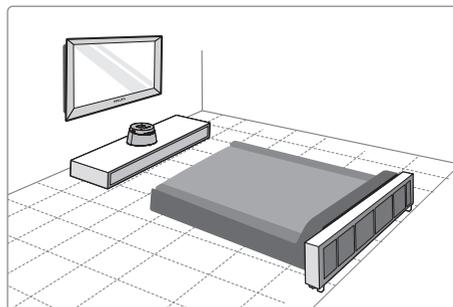


### Nota

- Consulte a plaqueta de tipo na parte posterior ou inferior do produto para identificá-lo e verificar a voltagem a ser usada.
- Antes de fazer ou alterar conexões, certifique-se de que todos os dispositivos tenham sido desconectados da tomada de alimentação.

## Montar o aparelho

- Para um desempenho melhor, coloque o aparelho sobre uma mesa.
- Nunca monte esse aparelho em um armário embutido.
- Instale o aparelho próximo à tomada AC, em um local no qual o plugue de alimentação AC possa ser alcançado com facilidade.



- 1 Coloque o Compact Theatre System próximo à TV.



### Nota

- Para evitar interferências magnéticas ou ruídos indesejados, nunca coloque o aparelho muito perto de outros dispositivos que emitam radiação.

## Conectar cabos de vídeo

Esta seção descreve como conectar o Compact Theatre System à TV para habilitar a exibição da reprodução do disco.

Selecione a melhor conexão de vídeo para a sua TV.

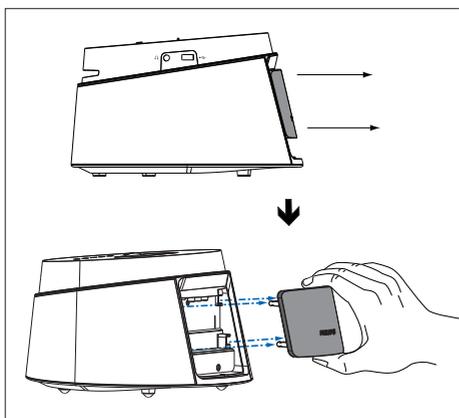
- **Opção 1:** Conectar à entrada de HDMI (para uma TV compatível com HDMI, DVI ou HDCP).
- **Opção 2:** Conectar à entrada de Vídeo (CVBS) (para uma TV padrão).



### Nota

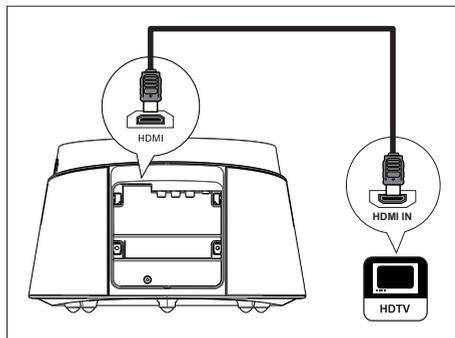
- É necessário conectar este aparelho diretamente a uma TV.

## Antes de conectar



- 1 Remova a tampa traseira do aparelho.
- 2 Conecte os cabos às entradas correspondentes.
- 3 Encaixe a tampa traseira.

## Opção 1: Conectar à entrada de HDMI



- 1 Conecte um cabo HDMI (fornecido) da entrada de **HDMI** deste aparelho à entrada de **HDMI IN** da TV.



### Nota

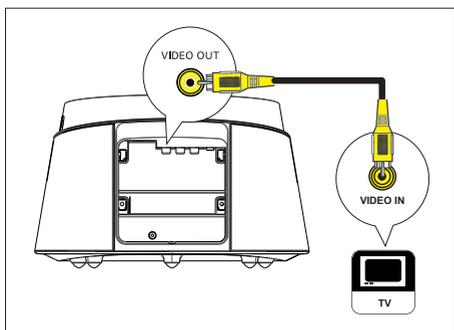
- A entrada de HDMI só é compatível com TVs e DVI-TVs compatíveis com HDMI.



### Dicas

- Para otimizar a saída de vídeo, consulte o capítulo 'Ajustar configurações' > [ **Conf. Vídeo** ] > [ **Instalação HDMI** ] para obter detalhes.
- Use um adaptador HDMI/DVI caso sua TV tenha apenas uma conexão DVI. É necessária uma conexão de áudio extra para concluir a conexão.
- Para rotear o áudio da TV para o Compact Theatre System, conecte um cabo de áudio da entrada de áudio desse aparelho à entrada de áudio da TV.
- Esse tipo de conexão fornece a melhor qualidade de imagem.

## Opção 2: Conectar à entrada de vídeo (CVBS)



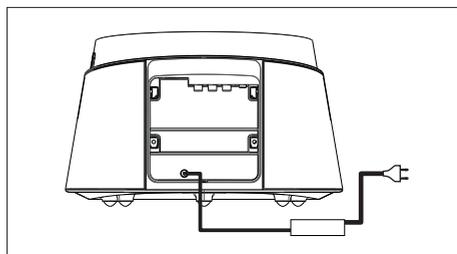
- 1 Conecte um cabo de vídeo composto (fornecido) da entrada de **VIDEO OUT** deste aparelho à entrada de vídeo na TV.



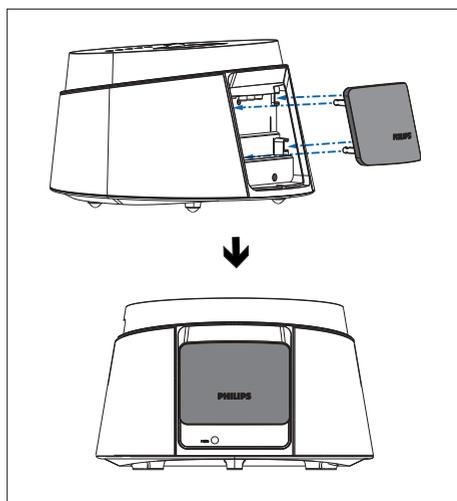
### Dicas

- A entrada de vídeo da TV pode estar rotulada como A/V IN, VIDEO IN, COMPOSITE ou BASEBAND.
- Esse tipo de conexão fornece uma qualidade de imagem padrão.

## Conectar à tomada elétrica



- 1 Conecte o adaptador de energia e o cabo de alimentação do aparelho à tomada.

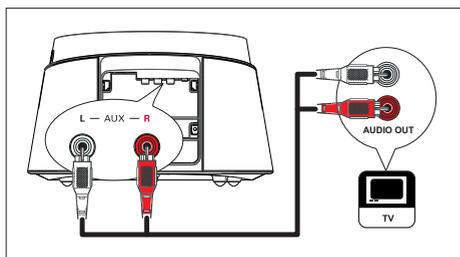


- 2 Quando todas as conexões necessárias estiverem feitas, encaixe a tampa traseira e estará tudo pronto para você aproveitar o Compact Theatre System.

## Conectar cabos de áudio/ outros dispositivos

Esta seção descreve como é possível rotear o som de outros dispositivos para o Compact Theatre System para que você aproveite a saída de som ou a reprodução de áudio com recursos surround.

### Conectar áudio da TV

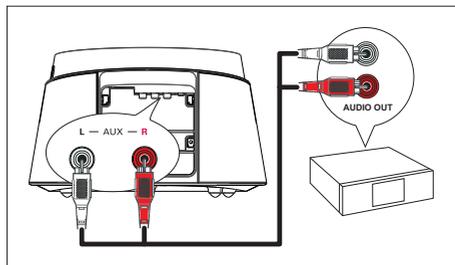


- 1 Conecte um cabo de áudio (não fornecido) das entradas de **AUX L/R** do aparelho à entrada de **AUDIO OUT** da TV.

#### Nota

- Para ouvir a saída de áudio dessa conexão, pressione **AUX / MP3 LINK** várias vezes até 'AUX' ser exibido no display.

### Conectar áudio do console conversor/gravador/jogos

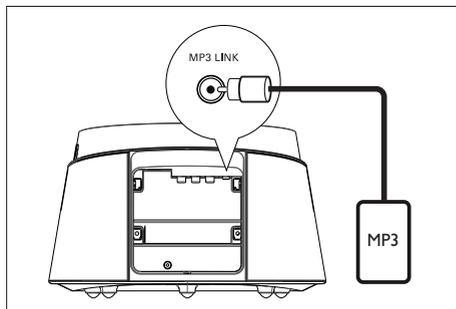


- 1 Conecte um cabo de áudio (não fornecido) das entradas de **AUX L/R** do aparelho à entrada de **AUDIO OUT** do dispositivo.

#### Nota

- Para ouvir a saída de áudio dessa conexão, pressione **AUX / MP3 LINK** várias vezes até 'AUX' ser exibido no display.

## Conectar aparelho de MP3 portátil

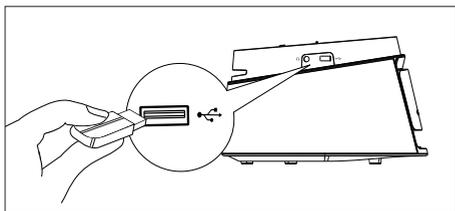


- 1 Conecte um cabo de áudio estéreo de 3,5 mm (fornecido) da entrada de **MP3 LINK** desse aparelho à entrada de telefone no aparelho de MP3 portátil (como MP3 player).

### Nota

- Para ouvir a saída de áudio dessa conexão, pressione **AUX / MP3 LINK** várias vezes até 'MP3' ser exibido no display.

## Conectar dispositivo USB

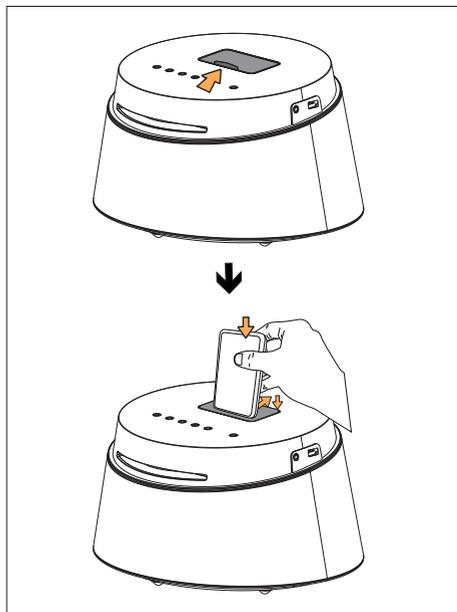


- 1 Conecte o dispositivo USB à entrada de **USB** do aparelho.

### Nota

- O Compact Theatre System pode reproduzir/exibir somente arquivos MP3, WMA, WMV, DivX (Ultra) ou JPEG armazenados no dispositivo USB.
- Para ouvir a saída de áudio dessa conexão, pressione **USB**.

## Dock para iPod



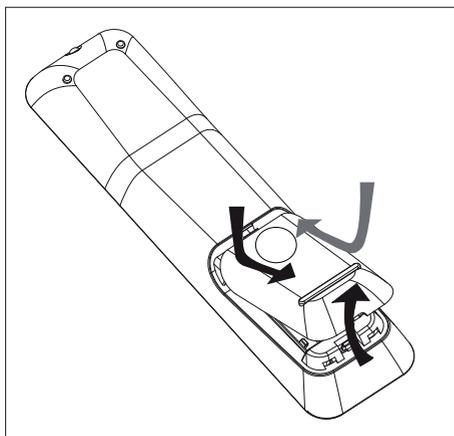
- 1 Abra a tampa da dock.
- 2 Encaixe o iPod.
  - Empurre de volta o suporte traseiro para encaixar na posição correta.
- 3 Para exibir vídeos do iPod, alterne para o canal correspondente na TV.

### Nota

- Para ouvir a saída de áudio dessa conexão, pressione **DOCK**.

# 4 Introdução

## Preparar o controle remoto



- 1 Pressione para abrir a tampa do compartimento de pilhas.
- 2 Insira duas pilhas do tipo R03 ou AAA. Posicione-as de acordo com as indicações (+ -) no interior do compartimento.
- 3 Feche a tampa.

### Nota

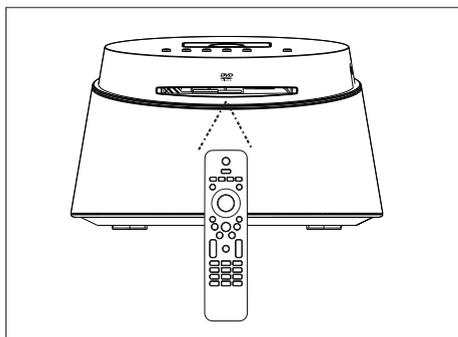
- Se você não for usar o controle remoto durante um período longo, retire as pilhas.

## Controlar uma origem de reprodução

- 1 Selecione a origem que deseja controlar pressionando o botão **MP3, DISC, DOCK, USB** ou **AUX**.
- 2 Selecione a função desejada (por exemplo, **◀ ▶**).

## Navegar pelo menu

- 1 Aponte o controle remoto diretamente para o sensor remoto do aparelho e selecione a função desejada.



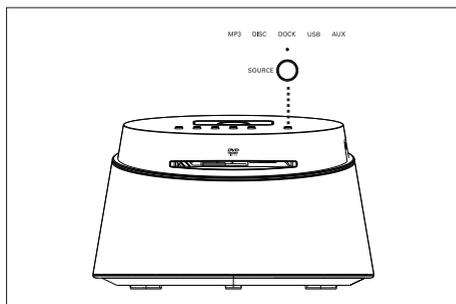
- 2 Use os seguintes botões do controle remoto para navegar pelos menus da tela.

Botão	Ação
▲ ▼	Mover para cima ou para baixo.
◀ ▶	Mover para a esquerda ou para a direita.
○ OK	Confirmar uma seleção.
1 2 3 4 5 6 7 8 9 0	Inserir números.



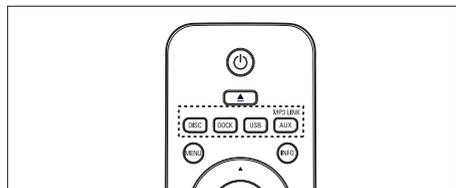
# Selecionar uma origem de reprodução

Na unidade principal



- 1 Pressione o botão **SOURCE** várias vezes para selecionar: **DISC > DOCK > USB > AUX > MP3 > DISC ...**

No controle remoto



- Pressione **DISC** para alternar para o modo DISC.
- Pressione **DOCK** para alternar para modo de iPod.
- Pressione **USB** para alternar para o modo USB.
- Pressione **AUX / MP3 LINK** várias vezes para ouvir a saída de áudio do dispositivo externo.

# 5 Reprodução

## Reprodução de discos

### Discos reproduzíveis



Vídeo DVD

- Região 2 (Europa)
- Região 5 (Rússia)



DVD±RW  
(DVD regravável)



DVD±R  
(DVD gravável)



DVD+R DL  
(DVD+R de duas camadas)



CD-RW  
(CD regravável)



CD-R  
(CD gravável)



CD de áudio  
(Compact Disc Digital Audio)



Video CD  
• (Formatos 1.0, 1.1, 2.0)



Super Video CD



Nota

- DVDs e aparelhos de DVD são projetados com restrições regionais. Verifique se o vídeo DVD reproduzido por você é codificado para a mesma região do aparelho (indicada na parte traseira).
- Este aparelho pode suportar a reprodução dos formatos de arquivos: MP3/WMA/WMV/JPEG/DivX.

## Reproduzir um disco



Atenção!

- Nunca coloque qualquer objeto além dos discos no compartimento de disco.
- Nunca toque na lente óptica do disco no interior do compartimento de disco.

- 1 Insira um disco com o rótulo voltado para cima.
  - No caso de discos com duas faces, carregue o lado a ser executado voltado para cima.
  - Para exibir a reprodução de discos, sintonize a TV no canal de exibição correto para o Compact Theatre System.
- 2 Para interromper a reprodução do disco, pressione ■.



Dicas

- Se o menu de inserção de senha for exibido, você deverá digitar a senha com quatro dígitos para que ele possa ser reproduzido.
- O protetor de tela é exibido automaticamente se a reprodução de discos for interrompida por cerca de 15 minutos. Para desativar o protetor de tela, pressione **DISC**.
- Este aparelho alterna automaticamente para o modo de espera se você não pressionar nenhum botão no período de 30 minutos após a interrupção da reprodução de um disco.

## Reproduzir vídeo



### Nota

- No caso de disco de vídeo, a reprodução sempre recomeça no ponto em que foi interrompida pela última vez. Para começar a reprodução do início, pressione **◀** enquanto a mensagem é exibida.

## Controlar um título

- 1 Reproduzir um título.
- 2 Use o controle remoto para controlar o título.

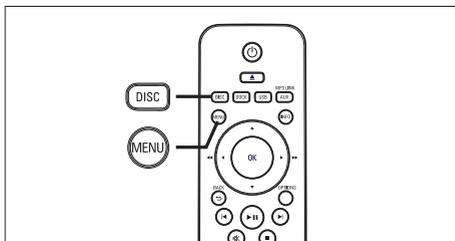
Botão	Ação
	Interromper/retomar a reprodução.
	Interromper a reprodução.
	Pular para o próximo título/capítulo.
	Retomar ao início do atual título/capítulo ou pular para o título/capítulo anterior.
	Fazer uma busca para frente/para trás. <ul style="list-style-type: none"><li>• Para mudar a velocidade da pesquisa, pressione este botão várias vezes.</li></ul>
	Reprodução em câmera lenta com modo de avanço/retrocesso. <ul style="list-style-type: none"><li>• Para mudar a velocidade da reprodução, pressione este botão várias vezes.</li><li>• Para VCD, apenas a reprodução para frente é possível.</li></ul>

## Alterar a reprodução de vídeo

- 1 Reproduzir um título.
- 2 Use o controle remoto para alterar a reprodução de vídeo.

Botão	Ação
	Alterar idioma de áudio. <ul style="list-style-type: none"><li>• Aplicável somente a discos com vários idiomas ou canais de áudio.</li></ul>
	Alterar idioma de legendas. <ul style="list-style-type: none"><li>• Aplicável somente a discos com vários idiomas de legendas.</li></ul>
	Alternar entre os vários modos de reprodução (repetição/aleatória) ou desativar o modo de repetição. <ul style="list-style-type: none"><li>• As opções de repetição da reprodução variam de acordo com o tipo de disco.</li><li>• No caso de VCDs, a repetição só é possível quando o modo PBC está desativado.</li></ul>
	Ampliar/reduzir. <ul style="list-style-type: none"><li>• Para pesquisar uma imagem com zoom aplicado, pressione os botões de cursor.</li></ul>
	Exibir o status de exibição atual. <ul style="list-style-type: none"><li>• Você pode alterar as opções de reprodução de vídeo aqui sem interromper a reprodução de discos.</li></ul>

## Acessar o menu do DVD



- 1 Pressione **DISC** para acessar o menu principal do disco.
- 2 Selecione uma opção de reprodução e pressione **OK**.
  - Em alguns menus, pressione **botões de número** para inserir sua seleção.
  - Para retornar ao menu de títulos durante a reprodução, pressione **MENU**.

## Acessar o menu de VCD ou menu para visualização

O PBC (Playback Control, controle de reprodução) para VCD é ativado por padrão. Quando você carrega um VCD, seu conteúdo é exibido.

- 1 Pressione **▲▼** para selecionar uma opção de reprodução e pressione **OK** para iniciar a reprodução.
  - Se o recurso PBC estiver desativado, ele ignorará o menu e iniciará a reprodução no primeiro título.
  - Durante a reprodução, você pode pressionar **MENU** para voltar ao menu (se o modo PBC estiver ativado).
- 2 Para visualizar o conteúdo do disco, pressione **DISC**.
  - Para sair do menu, pressione **DISC**.

Selec. Tipo Resumo:

Resumo Faixas  
Intervalo Disco  
Intervalo Faixas

### [ Resumo Faixas ]

Reproduz os segundos iniciais de cada faixa de um disco.

### [ Intervalo Disco ]

Divide o tempo total do disco por seis e executa os segundos iniciais desses intervalos.

### [ Intervalo Faixas ]

Divide a faixa atual por seis e reproduz os segundos iniciais desses intervalos.

- Esta opção não está disponível em modo de parada.

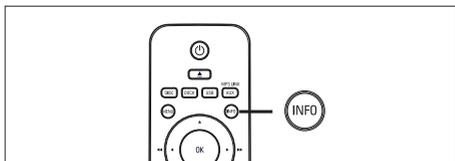
- 3 Selecione uma opção de visualização da reprodução e pressione **OK**.



### Dicas

- A definição padrão para PBC é ativado. Para mudar a definição padrão, consulte o capítulo 'Ajustar configurações' - [ **Config. Prefer.** ] > [ **PBC** ] para obter detalhes.

## Passagem de reprodução rápida para uma hora específica



- 1 Durante a reprodução, pressione **INFO**.  
↳ O menu de status do disco é exibido.
- 2 Selecione o tempo de reprodução decorrido até o momento no menu e pressione **OK**.
  - [ **Hora TT** ] (hora do título)
  - [ **Hora Cap. ]** (hora do capítulo)
  - [ **H. Disco** ] (hora do disco)
  - [ **H. Faixa** ] (hora da faixa)
- 3 Pressione os **botões de número** para alterar a hora para a qual deseja pular e pressione **OK**.

## Reproduzir vídeo DivX®

Vídeo DivX® é um formato de mídia digital que mantém a alta qualidade apesar de uma alta taxa de compactação. Este aparelho é DivX® Certified, o que permite que você aproveite o recurso de vídeo DivX.

- 1 Insira um disco ou USB que contenha os vídeos DivX®s.
- 2 Pressione **DISC** ou **USB**.  
↳ Um menu de conteúdo será exibido.
- 3 Selecione um título para ser reproduzido e pressione **▶||**.
- 4 Use o controle remoto para controlar o título.

Botão	Ação
	Alterar idioma de áudio/faixa.
	Alterar idioma de legendas.
	Interromper a reprodução. <ul style="list-style-type: none"><li>• Em vídeo DivX Ultra , pressione este botão novamente para exibir o menu de conteúdos.</li></ul>
	Exibir informações sobre vídeo DivX Ultra.

### Nota

- Somente os vídeos DivX®s alugados ou adquiridos com o uso do código de registro DivX do aparelho podem ser reproduzidos (consulte o capítulo 'Ajustar configurações' > [ **Configuração Geral** ] > [ **Cód Vap DivX(R)** ] para obter detalhes).
- Se a legenda não aparecer corretamente, altere o idioma de legendas (consulte o capítulo 'Ajustar configurações' - [ **Config. Prefer.** ] > [ **Legenda DivX** ] para obter detalhes).
- A legenda pode exibir uma média de 45 caracteres.
- Este aparelho pode reproduzir arquivos de vídeo DivX com até 4 GB.

## Reproduzir música



### Nota

- Com alguns discos de áudio comerciais, a reprodução pode ser retomada no ponto em que foi interrompida. Para iniciar a reprodução na primeira faixa, pressione

## Controlar uma faixa

- Reproduzir uma faixa.
- Use o controle remoto para controlar a faixa.

Botão	Ação
	Interromper/ retomar a reprodução.
	Interromper a reprodução.
	Pular para a próxima faixa.
	Retornar ao início de uma faixa atual ou pular para a faixa anterior.
	Insira diretamente o número de uma faixa.



Fazer uma busca para frente/ para trás.

- Para mudar a velocidade da pesquisa, pressione este botão várias vezes.

REPEAT

Alternar entre os vários modos de reprodução (repetição/ aleatória) ou desativar o modo de repetição.

- As opções de repetição da reprodução variam de acordo com o tipo de disco.

## Reproduzir música MP3/WMA

MP3/WMA é um tipo de arquivo de áudio altamente compactado (arquivos com extensão .mp3 ou .wma).

- Insira um disco ou USB que contenha música MP3/WMA.
- Pressione **DISC** ou **USB**.
  - Um menu de conteúdo será exibido.
- Selecione uma pasta e pressione **OK**.
- Selecione a faixa a ser reproduzida e pressione .
  - Para retornar ao menu principal, pressione até que a pasta 'Anterior' seja selecionada e pressione **OK**.



### Nota

- No caso de CDs gravados em várias sessões, somente a primeira é exibida.
- Este gravador não suporta o formato de áudio MP3PRO.
- Se houver caracteres especiais no nome da faixa MP3 (ID3) ou no nome do álbum, talvez ele não seja exibido corretamente na tela, pois esses caracteres não são suportados.
- Alguns WMAs são protegidos por Digital Rights Management (DRM) e não podem ser reproduzidos no aparelho.
- Pastas/arquivos que excedam o limite suportado no aparelho não serão exibidos nem reproduzidos.



### Dicas

- Para exibir o conteúdo do disco de dados sem pastas, consulte o capítulo 'Ajustar configurações' - [ **Config. Prefer.** ] > [ **Nav MP3/JPEG** ] para obter detalhes.

## Reproduzir fotos

### Reproduzir fotos como apresentação de slides

Este aparelho pode reproduzir fotos JPEG (arquivos com extensão .jpeg ou .jpg).

- 1 Insira um disco ou USB que contenha as fotos JPEG.
- 2 Pressione **DISC** ou **USB**.
  - ↳ No caso de discos Kodak, a apresentação de slides começa automaticamente.
  - ↳ Em discos JPEG, o menu de fotos é exibido.
- 3 Selecione a pasta/o álbum a ser reproduzido.
  - Para visualizar as fotos na pasta/no álbum, pressione **INFO**.



- Para ir para a tela anterior ou próxima, pressione **◀** / **▶**.
  - Para selecionar uma foto, pressione os botões de cursor.
  - Para exibir somente a foto selecionada, pressione **OK**.
- 4 Pressione **▶||** para iniciar a reprodução da apresentação de slides.
    - Para retornar ao menu, pressione **MENU**.

### Nota

- Talvez a exibição do conteúdo do disco na TV seja mais demorada devido ao grande número de músicas/fotos compilados no disco.
- Se a foto JPEG não estiver gravada com um tipo de arquivo 'exif', a imagem em miniatura real não aparecerá na tela. Ela será substituída por uma imagem de uma 'montanha azul' em miniatura.
- Este aparelho só pode exibir imagens de câmeras digitais em conformidade com o formato JPEG-EXIF, normalmente usado por quase todas as câmeras digitais. Ele não pode exibir Motion JPEG ou imagens em formatos que não sejam JPEG, nem cliques sonoros associados a imagens.
- Pastas/arquivos que excedam o limite suportado no aparelho não serão exibidos nem reproduzidos.

### Controlar exibição de fotos

- 1 Reproduza a apresentação de slides com fotos.
- 2 Use o controle remoto para controlar a foto.

Botão	Ação
◀	Pular para a foto anterior.
▶	Pular para próxima foto.
▲	Girar a foto no sentido horário
▼	Girar a foto no sentido anti-horário.
ZOOM	Ampliar/reduzir. <ul style="list-style-type: none"><li>• A reprodução é interrompida em modo de zoom.</li></ul>
⊙	Interromper a reprodução.

## Reproduzir a apresentação de slides com música

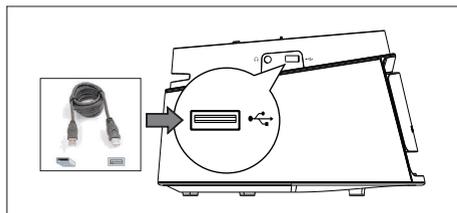
Reproduza arquivos de música MP3/WMA e arquivos de foto JPEG simultaneamente para criar uma apresentação de slides com música. Os arquivos MP3/WMA e JPEG devem ser armazenados no mesmo disco ou dispositivo USB.

- 1 Reproduza a música em MP3/WMA.
- 2 Navegue até a pasta/álbum de fotos e pressione ►|| para iniciar a apresentação de slides.
  - ↳ A apresentação de slides é iniciada e continua até o final da pasta ou do álbum de fotos.
  - ↳ O áudio continua a ser reproduzido até o final do disco.
  - Para retornar ao menu, pressione **MENU**.
- 3 Para interromper a apresentação de slides, pressione **■**.
- 4 Para interromper a reprodução da música, pressione **■** novamente.

## Reproduzir a partir de dispositivos USB

O aparelho reproduz/exibe arquivos MP3, WMA, WMV, DivX (Ultra) ou JPEG nos seguintes dispositivos USB:

- câmera digital compatível com o padrão PTP
- unidade flash
- leitor de cartão de memória
- HDD (fonte de alimentação externa necessária)



- 1 Conecte um dispositivo USB de armazenamento à entrada de (USB).
- 2 Pressione **USB**.
  - ↳ Um menu de conteúdo será exibido.
- 3 Selecione um arquivo para reproduzir e pressione ►||.
  - Para obter mais informações, consulte os capítulos 'Reproduzir música, Reproduzir foto, Reproduzir vídeo'.
- 4 Para interromper a reprodução, pressione **■** ou remova o dispositivo USB.

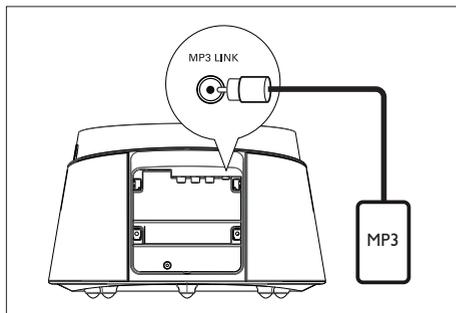


### Dicas

- Se o dispositivo não encaixar na entrada de USB, conecte-o usando o cabo de extensão USB.
- Se você usar um leitor de cartão USB múltiplo, somente um conteúdo da unidade USB conectada poderá ser acessado.
- Se um HDD USB for usado, verifique se há um cabo de alimentação auxiliar conectado ao HDD USB para a execução das operações apropriadas.
- Câmeras digitais que usam protocolo PTP ou requerem instalação de programas adicionais quando conectadas a um PC não são suportadas.

## Reproduzir a partir de um aparelho de MP3 portátil

Conecte o aparelho de MP3 portátil (por exemplo, MP3 player) a este aparelho para aproveitar uma excelente qualidade de som de suas coleções de música.



- 1 Conecte um cabo de áudio estéreo de 3,5 mm (fornecido) à entrada de **MP3 LINK** deste aparelho e à entrada do fone de ouvido no aparelho de MP3 portátil.
- 2 Pressione **AUX / MP3 LINK** várias vezes até que 'MP3' seja exibido.
- 3 Inicie a reprodução no aparelho de MP3 portátil.
  - Consulte o capítulo 'Ajustar som' para aprimorar a saída de áudio.
- 4 Para interromper a reprodução, pressione **STOP** no aparelho de MP3 portátil.

### Nota

- Só é possível controlar a reprodução no aparelho de MP3 portátil.
- Interrompa a reprodução no aparelho de MP3 portátil antes de alternar para outra origem/mídia de reprodução.

## Reproduzir a partir do iPod

Basta conectar o iPod à dock para reproduzir o conteúdo no Compact Theatre System.

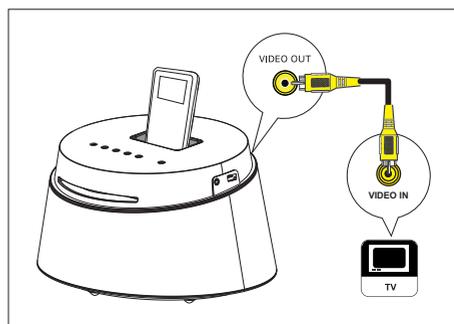
Séries de iPod suportadas:

iPod mini	iPod nano (primeira geração)
iPod touch	iPod nano (segunda geração)
iPod classic	iPod nano (terceira geração)
iPod mini (segunda geração)	iPod (quinta geração)
iPod com display em cores	

### Nota

- Consulte o site da Philips para obter as atualizações mais recentes sobre séries de iPods suportadas.

## Controlar músicas do iPod



- 1 Empurre para abrir a tampa da dock
- 2 Acople seu iPod à na dock e ligue-o.
- 3 Pressione **DOCK**.
  - Talvez leve mais tempo para autenticar a compatibilidade com determinadas séries de iPod.

- 4** Inicie a reprodução no iPod.
- Para exibir vídeos do iPod, conecte um cabo de vídeo à dock e à TV e ative a configuração 'TV ON' (TV Ligada) do iPod.
- 5** Durante a reprodução, você pode usar o controle remoto para controlar a reprodução de músicas.

 Dicas

- No modo iPod, a bateria do iPod será carregada.
- No modo de reprodução estendida, só é possível controlar a reprodução do iPod por meio do conteúdo exibido na TV, usando o controle remoto do Compact Theatre.

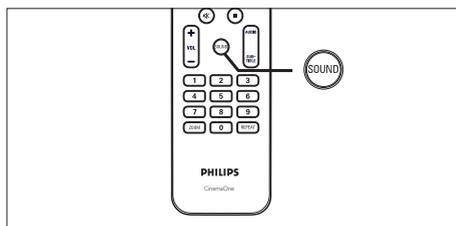
Botão	Ação
	Alterar o nível de volume.
	Selecionar um efeito de som predefinido.
	Ir para a faixa anterior/ seguinte.
	Fazer uma busca para frente/ para trás.
	Pausar/continuar a reprodução.
	Alternar para 'Extended Controle mode' (Modo de controle estendido) para controlar a reprodução do iPod por meio do conteúdo exibido na TV. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Os botões de controle do iPod não têm função nesse modo.</li> <li>• Pressione este botão novamente para voltar para o modo de reprodução simples.</li> </ul>
	Alternar entre os vários modos de reprodução (repetição/ aleatória) ou desativar o modo de repetição. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Esta opção só está disponível no modo de controle estendido.</li> </ul>

# 6 Ajustar o som

## Controlar o volume

- 1 Pressione **VOL +** **-** para aumentar ou diminuir o volume.
  - Para silenciar o volume, pressione .
  - Para restaurar o volume, pressione  novamente ou pressione o botão do volume.

## Selecionar um efeito sonoro predefinido.



- 1 Pressione **SOUND** várias vezes para selecionar o efeito sonoro mais adequado ao vídeo ou à música que está sendo reproduzida.

Vídeo/ Música	Descrições
<b>ACTION / ROCK</b> (Ação / Rock)	Baixa e alta frequências de som aprimoradas para obter o melhor dos efeitos sonoros especiais e da atmosfera do filme. Ótimo para filmes de ação e shows de rock/pop.
<b>CONCERT / CLASSIC</b> (Concerto / Clássica)	Modo de som puro e uniforme. Ideal para escutar música clássica ou assistir a shows em DVD.
<b>GAMING / PARTY</b> (Jogos / Festas)	Baixa e média (forte) frequências de som ideais para a sonorização de festas e jogos.
<b>NEWS</b> (Notícias)	Média frequência de som aprimorada para vocais/som claro.

# 7 Ajustar configurações

Esta seção descreve as várias opções de configuração deste aparelho.

Símbolo	Opções
	[ Configuração Geral ]
	[ Config. Áudio ]
	[ Conf. Vídeo ]
	[ Config. Prefer. ]

## Configuração geral

- 1 Pressione **OPTIONS**.  
↳ O menu [ Configuração Geral ] é exibido.
- 2 Pressione **▶**.
- 3 Selecione uma opção e pressione **OK**.

Configuração Geral	
	Bloq. Disco
	Idioma Tela
	Protetor Tela
	Timer desl. aut.
	Cód Vap DivX(R)
	

- Consulte as explicações sobre as opções acima nas páginas a seguir.
- 4 Selecione uma configuração e pressione **OK**.
  - Para retornar ao menu anterior, pressione **BACK**.
  - Para sair do menu, pressione **OPTIONS**.

### Nota

- A TV e outros dispositivos conectados devem ser compatíveis com HDMI CEC.
- É necessário ativar as operações HDMI CEC na TV ou nos dispositivos para utilizar os controles EasyLink. Consulte o manual das TVs ou dos aparelhos para obter detalhes.
- A Philips não garante 100% de interoperabilidade com todos os dispositivos compatíveis com HDMI CEC.

### [ Bloq. Disco ]

Defina a restrição para a reprodução de discos específicos. Antes de começar, coloque o disco no compartimento de disco (é possível bloquear até 40 discos).

- [ **Bloq.** ] – restrinja o acesso ao disco atual. Na próxima vez que você desejar reproduzir o disco ou desbloqueá-lo, será necessário inserir a senha.
- [ **Desbloq.** ] – todos os discos podem ser reproduzidos.

### Dicas

- Para definir a senha ou alterá-la, vá para [ **Config. Prefer.** ] > [ **Senha** ].

### [ Idioma Tela ]

Selecione o idioma padrão no menu na tela.

### [ Protetor Tela ]

Ative ou desative o modo de proteção de tela. Esta opção ajuda a proteger a tela da TV contra danos causados por superexposição a uma imagem estática por um longo período.

- [ **Lig** ] – configura o protetor de tela para que seja exibido depois de 15 minutos de inatividade (por exemplo, no modo de pausa ou de parada).
- [ **Desl** ] – desativa o modo de proteção de tela.

### [ Timer desl. aut.]

Alterna para o modo de espera automaticamente após o tempo predefinido.

- [ **Desl** ] – desativa o modo de desligamento.
- [ **15, 30, 45, 60 min** ] – selecione o tempo de contagem regressiva antes de alternar para o modo de espera.

### [ Cód Vap DivX(R) ]

Exibe o código de registro DivX®.



#### Dicas

- Digite o código de registro do DivX do aparelho quando você alugar ou adquirir vídeos no site [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod). Os vídeos DivX alugados ou adquiridos pelo serviço DivX® VOD (Vídeo a pedido) só podem ser reproduzidos no dispositivo em que está registrado.

# Configuração de áudio

- 1 Pressione **OPTIONS**.  
↳ O menu [ **Configuração Geral** ] é exibido.
- 2 Pressione ▼ para selecionar [ **Config. Áudio** ] e pressione ►.
- 3 Selecione uma opção e pressione **OK**.

Config. Áudio	
	Áudio Hdmi
	Audio Sync
	Modo Noturno
	Amostra de CD
	
	

- Consulte as explicações sobre as opções acima nas páginas a seguir.
- 4 Selecione uma configuração e pressione **OK**.
    - Para retornar ao menu anterior, pressione **BACK**.
    - Para sair do menu, pressione **OPTIONS**.

## [ Áudio HDMI ]

Quando você conectar este aparelho e a TV com o cabo HDMI, selecione a configuração da saída de áudio para essa conexão.

- [ **Lig** ] – o som é emitido pela TV e pelas caixas acústicas. Se o formato de áudio no disco não for suportado, será feito o downmix para o formato de dois canais (PCM linear).
- [ **Desl** ] – desativa a saída de áudio da sua TV. O som é emitido somente pelas caixas acústicas.

## [ Sinc. de Áudio ]

Defina o tempo de atraso padrão para a saída de áudio ao reproduzir um disco de vídeo.

1. Para iniciar, pressione **OK**.
2. Pressione ◀▶ para definir o atraso.
3. Pressione **OK** para confirmar e sair.

## [ Modo Noturno ]

Suavize ruídos altos e aumente o nível de sons suaves para que você possa assistir a filmes em DVD com volume baixo, sem incomodar as pessoas.

### Nota

- Este ajuste só será aplicável a DVD codificado com Dolby Digital.

- [ **Lig** ] – para uma exibição silenciosa à noite (somente para DVDs).
- [ **Desl** ] – aproveite o som surround com uma faixa dinâmica completa.

## [ Amostra de CD ]

Converta CDs de música em uma taxa de amostragem maior, usando o sofisticado processamento de sinais digitais para obter melhor qualidade sonora.

- [ **Desl** ] – desativa a amostra de CD.
- [ **Lig** ] – duplica a taxa de amostragem dos CDs em relação à taxa original.

# Configuração de vídeo

- 1 Pressione **OPTIONS**.  
↳ O menu [ **Configuração Geral** ] é exibido.
- 2 Pressione ▼ para selecionar [ **Conf. Vídeo** ] e pressione ►.
- 3 Selecione uma opção e pressione **OK**.

Conf. Vídeo		
	Tipo de TV	
	Tela da TV	
	Defin. Imagem	
	Instalação HDMI	
	Closed Caption	
		

- Consulte as explicações sobre as opções acima nas páginas a seguir.
- 4 Selecione uma configuração e pressione **OK**.
    - Para retornar ao menu anterior, pressione **BACK**.
    - Para sair do menu, pressione **OPTIONS**.

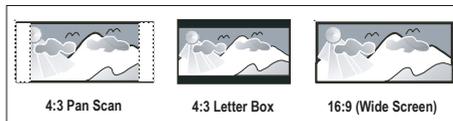
## [ Tipo de TV ]

Se o vídeo não for exibido corretamente, altere a configuração. Por padrão, essa configuração é compatível com a maioria das TVs do seu país.

- [ **PAL** ] – para TV com sistema PAL.
- [ **NTSC** ] – para TV com sistema NTSC.
- [ **Multi** ] – para TV compatível com PAL e NTSC.

## [ Tela da TV ]

Selecione o formato da tela de acordo com a maneira que deseja exibir a imagem na TV.



- [ **4:3 Pan Scan** ] – para TV padrão, uma tela de altura completa com as laterais cortadas.
- [ **4:3 Letter Box** ] – para TV padrão, uma 'widescreen' com barras pretas nas partes superior e inferior.
- [ **16:9 Wide Screen** ] – para TV widescreen (taxa de quadros de 16:9).

## [ Defin. Imagem ]

Selecione um conjunto predefinido de configurações de cores de imagem ou personalize suas configurações pessoais.

- [ **Padrão** ] – configuração de cores originais.
- [ **Luminoso** ] – configuração de cores vibrantes.
- [ **Suave** ] – configuração de cores quentes.
- [ **Pessoal** ] – personalize as configurações de cores. Defina o nível de brilho, contraste, tonalidade e saturação de cores no menu e pressione **OK**.

## [ Instalação HDMI ]

Quando você conectar este aparelho e a TV com o cabo HDMI, selecione o melhor ajuste de HDMI suportado pela sua TV.

- [ **Wide Screen** ] – defina o formato widescreen para a reprodução de discos.

Opções	Descrições
[ <b>Superwide</b> ]	A parte central da tela é menos esticada que as laterais. Este ajuste só será aplicável se a resolução de vídeo for definida como 720p ou 1080i/p.
[ <b>4:3 Cx. Postal</b> ]	Não há esticamento da imagem. As barras pretas são exibidas nos dois lados da tela.
[ <b>Desl</b> ]	A imagem será exibida de acordo com o formato do disco.



### Nota

- Este ajuste só estará disponível se você tiver definido [ **Tela da TV** ] como [ **16:9 Wide Screen** ].

- [ **Vídeo HDMI** ] – selecione uma resolução de vídeo compatível com a capacidade da tela da TV.

Opções	Descrições
[ <b>Auto</b> ]	Detecta e seleciona automaticamente a melhor resolução de vídeo suportada.
[ <b>480p, 576p, 720p, 1080i, 1080p</b> ]	Selecione a resolução de vídeo à qual sua TV oferece melhor suporte. Consulte o manual da TV para obter detalhes.



### Nota

- Se o ajuste não for compatível com sua TV, será exibida uma tela em branco. Aguarde 15 segundos pela recuperação automática ou alterne para o modo padrão da seguinte maneira:  
1) Pressione **▲**. 2) Pressione **◀**. 3) Pressione **ZOOM**.

## [ Closed Caption ]

Ativa ou desativa as legendas na tela.

- [ **Lig** ] – mostra os efeitos sonoros na legenda. Aplicável somente aos discos que incluam informações sobre Closed Caption e se a sua TV oferecer suporte a esse recurso.
- [ **Desl** ] – desativa o closed caption.

# Configuração de preferências

- 1 Pressione **OPTIONS**.  
↳ O menu [ **Configuração Geral** ] é exibido.
- 2 Pressione ▼ para selecionar [ **Config. Prefer.** ] e pressione ►.
- 3 Selecione uma opção e pressione **OK**.

Config. Prefer.	
	Áudio
	Legenda
	Menu Disco
	Controle Pais
	PBC
	Nav MP3/JPEG
	Senha
	Legenda DivX ▼

- Consulte as explicações sobre as opções acima nas páginas a seguir.
- 4 Selecione uma configuração e pressione **OK**.
    - Para retornar ao menu anterior, pressione **BACK**.
    - Para sair do menu, pressione **OPTIONS**.

## [ **Áudio** ]

Seleciona o idioma de áudio padrão para DVDs.

## [ **Legenda** ]

Seleciona o idioma de legenda padrão para DVDs.

## [ **Menu Disco** ]

Selecione o idioma de menu para DVDs.

## Nota

- Se o idioma definido não estiver disponível no disco, o disco usará seu próprio idioma padrão.
- Em alguns DVDs, o idioma de legenda/áudio só pode ser alterado pelo menu do disco.
- Para selecionar os idiomas não listados no menu, selecione [ **Outro** ]. Em seguida, verifique a lista Código Idioma no verso deste manual do usuário e insira o respectivo código de quatro dígitos.

## [ **Controle Pais** ]

Restrinja o acesso a DVDs inapropriados para seus filhos. Esses tipos de DVD devem ser gravados com classificações.

4. Para iniciar, pressione **OK**.
5. Selecione um nível de classificação no menu e pressione **OK**.
6. Pressione os **botões numéricos** para inserir sua senha de quatro dígitos.

## Nota

- DVDs com classificação acima do nível definido em [ **Controle Pais** ] requerem uma senha para reprodução.
- As classificações variam de acordo com o país. Para permitir a reprodução de todos os discos, selecione '8'.
- Alguns DVDs apresentam a classificação impressa, mas não são gravados com classificações. Essa função não tem efeito nesses DVDs.

## Dicas

- Para definir a senha ou alterá-la, vá para [ **Config. Prefer.** ] > [ **Senha** ].

## [ PBC ]

Em VCDs/SVCDs gravados com PBC (controle de reprodução), você pode acessar o conteúdo do disco por meio de um menu interativo.

- [ **Lig** ] – um menu de índice é exibido quando você insere um disco para reprodução.
- [ **Desl** ] – ignora o menu e inicia a reprodução no primeiro título.

## [ Nav MP3/JPEG ]

Ative ou desative a exibição da pasta MP3/WMA quando reproduzir uma mídia que contenha arquivos MP3/WMA.

- [ **Com Menu** ] – exibe as pastas de arquivos MP3/WMA.
- [ **Sem Menu** ] – exiba todos os arquivos.

## [ Senha ]

Siga as instruções na TV para definir ou alterar a senha para discos bloqueados e reproduzir DVDs restritos.

Mudar Senha	
Senha Antiga	<input type="password"/>
Nova Senha	<input type="password"/>
Conf. Senha	<input type="password"/>
<input type="button" value="OK"/>	

1. Pressione os **botões numéricos** para inserir '0000' ou a última senha de quatro dígitos definida no campo [ **Senha Antiga** ].
2. Insira a nova senha no campo [ **Nova Senha** ].
3. Insira a nova senha outra vez no campo [ **Conf. Senha** ].
4. Pressione **OK** para sair do menu.



### Nota

- Se você esquecer sua senha de quatro dígitos, insira '0000' antes de definir uma nova senha.

## [ Legenda DivX ]

Selecione um conjunto de caracteres que suporte a legenda DivX.

[ <b>Padrão</b> ]	Inglês, Irlandês, Dinamarquês, Estoniano, Finlandês, Francês, Alemão, Italiano, Português, Luxemburguês, Norueguês (Bokmål e Nynorsk), Espanhol, Sueco, Turco
[ <b>Cent. Eur.</b> ]	Polonês, Tcheco, Eslovaco, Albanês, Húngaro, Esloveno, Croata, Sérvio (alfabeto Latino), Romeno
[ <b>Cirílico</b> ]	Bielo-russo, Búlgaro, Ucraniano, Macedônio, Russo, Sérvio
[ <b>Grego</b> ]	Grego
[ <b>Hebraico</b> ]	Hebraico



### Nota

- Verifique se o arquivo de legenda tem exatamente o mesmo nome do filme. Se, por exemplo, o nome do arquivo do filme for 'Movie.avi', será necessário nomear o arquivo de texto como 'Movie.sub' ou 'Movie.srt'.

## [ Inform. da versão ]

Exibe a versão do software deste aparelho.



### Dicas

- Essas informações são necessárias quando você deseja saber se uma versão mais recente do software está disponível no site da Philips para baixar e instalar.

## [ Padrão ]

Restaura todas as configurações de fábrica deste aparelho, exceto [ **Bloq. Disco** ], [ **Senha** ] e [ **Controle País** ].

# 8 Informações adicionais

## Atualizar software

A Philips fornece atualizações de software para garantir que o aparelho seja compatível com os formatos mais recentes.

Para verificar as atualizações, compare a versão atual do software deste aparelho com a versão mais recente do software disponível no site da Philips.

### 1 Pressione **OPTIONS**.

Config. Prefer.	
	Menu Disco ▲
	Controle Pais
	PBC
	Nav MP3/JPEG
	Senha
	Legenda DivX
	Inform. da versão
	Padrão

- 2 Selecione [ **Config. Prefer.** ] > [ **Inform. da versão** ] e pressione **OK**.
- 3 Anote o número da versão e pressione **OPTIONS** para sair do menu.
- 4 Visite [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) para verificar a versão mais recente do software disponível para este aparelho.
- 5 Se a versão mais recente do software for superior à versão do software deste aparelho, baixe o arquivo e armazene-o em um CD-R ou unidade flash USB.

6 Insira o CD-R ou a unidade flash USB no Compact Theatre System.

7 Pressione **DISC** ou **USB** e siga as instruções na TV para confirmar a atualização.

### Nota

- Não remova o CD-R ou USB quando a atualização do software estiver em andamento.

8 Quando a atualização do software for concluída, este aparelho entrará automaticamente no modo de espera.

### Nota

- É recomendável desconectar o cabo de alimentação por alguns segundos e reconectá-lo para reinicializar o sistema.

## Cuidado

### Atenção!

- Não use solventes como benzina, diluentes, produtos de limpeza disponíveis no mercado nem sprays antiestáticos destinados a discos.

### Limpeza de discos

Limpe o disco com uma flanela, fazendo movimentos em linha reta, do centro para a extremidade.

### Limpe a tela da unidade principal

Limpe a superfície da tela com uma flanela.

# Especificações



## Nota

- Especificações e design sujeitos a alterações sem notificação prévia.

## Acessórios fornecidos

- Guia de Início Rápido
- Controle remoto e pilhas
- Cabo de vídeo composto (amarelo)
- Cabo HDMI
- Cabo de áudio estéreo de 3,5 mm (para MP3 LINK)
- Adaptador de pino redondo para terminal achatado
- Adaptador de energia
- Cabo de alimentação
- Flanela

## Amplificador

- Potência total de saída (Compact Theatre): 40W RMS (10% THD)
- Resposta de frequência: 180 Hz~18 kHz /  $\pm 3$  dB
- Relação sinal-ruído:  $> 60$  dB (A ponderado)
- Sensibilidade de entrada
  - AUX: 500 mV
  - MP3 LINK: 500 mV

## Disco

- Tipo de laser: semiconductor
- Diâmetro de disco: 12 cm/8 cm
- Gravação de vídeo: MPEG1/ MPEG2 / DivX / DivX Ultra
- Vídeo DAC: 12 bits, 108 MHz
- Sistema de sinal: PAL/NTSC
- Vídeo S/N: 56 dB
- Áudio DAC: 24 bits / 96 kHz
- Resposta de frequência: 4 Hz - 20 Hz (44,1 kHz)  
4 Hz - 22 kHz (48 kHz)  
4 Hz - 44 kHz (96 kHz)
- PCM: IEC 60958
- Dolby Digital, DTS: IEC60958, IEC61937

## USB

- Compatibilidade: USB de alta velocidade (2.0)
- Suporte de classe: UMS (Classe de dispositivo USB)

## Unidade principal

- Fonte de alimentação: 100-240 V; 50-60 Hz
- Consumo de energia: 22 W
- Consumo no modo de espera:  $< 1$  W
- Sistema: Sistema Bass Reflex
- Impedância: 8 ohm
- Drivers das caixas acústicas: woofer de 165 mm (6 1/2")
- Resposta de frequência: 55 Hz - 150 Hz
- Dimensões (LxAxP): 273 x 172 x 273 (mm)
- Peso: 2,6 kg

# 9 Solução de problemas



## Aviso!

- Risco de choque elétrico. Nunca remova a estrutura externa do aparelho.

Para manter a garantia válida, nunca tente consertar o sistema por conta própria.

Se encontrar problemas ao usar o aparelho, verifique os seguintes pontos antes de solicitar atendimento: Se o problema persistir, registre seu produto e obtenha suporte em [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

---

## Unidade principal

Os botões do aparelho não funcionam.

- Desconecte o aparelho da tomada por alguns minutos e conecte-o novamente.

---

## Imagem

Nenhuma imagem é exibida.

- Consulte o manual da TV para fazer a seleção correta do canal de entrada de vídeo. Mude o canal da TV até a tela do DVD aparecer.
- Pressione DISC.
- Se isso ocorrer quando você alterar o ajuste do tipo de TV, será necessário alternar para o modo padrão:
  1. Pressione **▲**.
  2. Pressione **◀**.
  3. Pressione **SUBTITLE**.

---

Não há imagem na conexão HDMI.

- Verifique se o cabo HDMI está com defeito. Substitua-o por um novo cabo HDMI.
- Se isso ocorrer quando você alterar a resolução de vídeo HDMI, será necessário alternar para o modo padrão:
  1. Pressione **▲**.
  2. Pressione **◀**.
  3. Pressione **ZOOM**.

---

## Áudio

Nenhum som é emitido.

- Verifique se os cabos de áudio estão conectados e pressione a origem de entrada correta (por exemplo, AUX/MP3 LINK, USB) para selecionar o dispositivo que você deseja reproduzir.

---

Não há som na conexão HDMI.

- Talvez você não ouça nenhum som da saída HDMI se o dispositivo conectado for incompatível com HDCP ou se for compatível somente com DVI.
- Verifique se o ajuste [ **Áudio Hdmi** ] está ativado.

---

Os programas de TV estão sem som.

- Conecte um cabo de áudio da entrada AUDIO do aparelho à saída AUDIO da TV. Em seguida, pressione **AUX/MP3 LINK** várias vezes para selecionar a origem de entrada de áudio correspondente.

---

## Reprodução

Não é possível reproduzir arquivos de vídeo DivX.

- Verifique se o arquivo DivX está devidamente codificado no modo 'Home Theatre Profile' (Perfil do Home theater) com o codificador DivX.
- Verifique se o arquivo de vídeo DivX está completo.

---

A proporção de imagem da tela não está alinhada com o ajuste de exibição da TV.

- A proporção da imagem é fixa no DVD.

---

A legenda do DivX não é exibida corretamente.

- Verifique se o arquivo de legenda tem o mesmo nome de arquivo do filme.
- Selecione o conjunto de caracteres correto.
  1. Pressione **OPTIONS**.
  2. Pressione **►** e selecione [ **Legenda DivX** ] no menu.
  3. Selecione um conjunto de caracteres que suporte a legenda.

---

O conteúdo da unidade flash USB não pode ser lido.

- O formato da unidade flash USB não é compatível com o aparelho.
- O aparelho está formatado com um sistema de arquivos diferente, não suportado (por exemplo, NTFS).
- O tamanho máximo da memória suportada é 160 GB.

# 10 Glossário

## Proporção da imagem

Proporção da imagem se refere à proporção entre a largura e a altura de telas de TV. A proporção de uma TV padrão é 4:3, enquanto a proporção de uma TV de alta definição ou widescreen é de 16:9. O formato Letter Box permite assistir a uma imagem com uma perspectiva mais larga em uma tela padrão 4:3.

## DivX

O código DivX é uma tecnologia de compactação de vídeo com base em MPEG-4 de patente requerida, desenvolvida pela DivX Networks, Inc. É capaz de reduzir vídeos digitais o suficiente para possibilitar a transferência pela Internet, sem perder sua alta qualidade visual.

## Dolby Digital

Sistema de som surround desenvolvido pela Dolby Laboratories que contém até seis canais de áudio digital.

## HDMI

High-Definition Multimedia Interface (HDMI) é uma interface digital de alta velocidade que pode transmitir vídeos de alta definição e áudio digital multicanal não compactados. Essa interface proporciona imagem e som de alta qualidade, completamente isentos de ruídos. HDMI é totalmente retrocompatível com DVI.

Conforme exigido pelo padrão HDMI, a conexão com produtos HDMI ou DVI sem HDCP (High-bandwidth Digital Content Protection) resultará em nenhuma saída de vídeo ou áudio.

## HDCP

High-bandwidth Digital Content Protection é uma especificação que proporciona uma transmissão de conteúdo digital segura entre dispositivos diferentes (para impedir direitos autorais não autorizados.)

## JPEG

Formato de imagem digital estática muito utilizado. Sistema de compactação de dados de imagem estática proposto pelo Joint Photographic Expert Group, que apresenta pequena perda de qualidade de imagem apesar da elevada taxa de compactação. Os arquivos são reconhecidos por suas extensões 'JPG ou JPEG'.

## MP3

Formato de arquivo com um sistema de compactação de dados de áudio. 'MP3' é a abreviação de Motion Picture Experts Group 1 (ou MPEG-1) Audio Layer 3. Com o formato MP3, um CD-R ou CD-RW pode conter cerca de 10 vezes mais dados do que um CD comum. Os arquivos são reconhecidos por sua extensão '.MP3'.

## MPEG

Motion Picture Experts Group. Conjunto de sistemas de compactação para áudio e vídeo digitais.

## PBC

Playback Control (Controle de reprodução). Sistema de navegação em um Video CD/Super VCD por menus na tela gravados no disco. Você pode desfrutar de reprodução e buscas interativas.

## PCM

Pulse Code Modulation (Modulação do código de pulso). Sistema de codificação de áudio digital.

## WMA

Windows Media™ Audio. Refere-se a uma tecnologia de compactação de áudio desenvolvida pela Microsoft Corporation. Os dados WMA podem ser codificados usando-se o Windows Media Player versão 9 ou o Windows Media Player para Windows XP. Os arquivos são reconhecidos por sua extensão 'WMA'.

# Language code

Abkhazian	6566	Inupiaq	7375	Pusho	8083
Afar	6565	Irish	7165	Russian	8285
Afrikaans	6570	Íslenska	7383	Quechua	8185
Amharic	6577	Italiano	7384	Raeto-Romance	8277
Arabic	6582	Ivrit	7269	Romanian	8279
Armenian	7289	Japanese	7465	Rundi	8278
Assamese	6583	Javanese	7486	Samoa	8377
Avestan	6569	Kalaallisut	7576	Sango	8371
Aymara	6589	Kannada	7578	Sanskrit	8365
Azerhajani	6590	Kashmiri	7583	Sardinian	8367
Bahasa Melayu	7783	Kazakh	7575	Serbian	8382
Bashkir	6665	Kernewek	7587	Shona	8378
Belarusian	6669	Khmer	7577	Shqip	8381
Bengali	6678	Kinyarwanda	8287	Sindhi	8368
Bihari	6672	Kirghiz	7589	Sinhalese	8373
Bislama	6673	Komi	7586	Slovensky	8373
Bokmål, Norwegian	7866	Korean	7579	Slovenian	8376
Bosanski	6683	Kuanyama; Kwanyama	7574	Somali	8379
Brezhoneg	6682	Kurdish	7585	Sotho; Southern	8384
Bulgarian	6671	Lao	7679	South Ndebele	7882
Burmese	7789	Latina	7665	Sundanese	8385
Castellano, Español	6983	Latvian	7686	Suomi	7073
Catalán	6765	Letzeburgesch;	7666	Swahili	8387
Chamorro	6772	Limburgan; Limburger	7673	Swati	8383
Chechen	6769	Lingala	7678	Svenska	8386
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889	Lithuanian	7684	Tagalog	8476
中文	9072	Luxembourgish;	7666	Tahitian	8489
Chuang; Zhuang	9065	Macedonian	7775	Tajik	8471
Church Slavc; Slavonic	6785	Malagasy	7771	Tamil	8465
Chuvash	6786	Magyar	7285	Tatar	8484
Corsican	6779	Malayalam	7776	Telugu	8469
Česky	6783	Maltese	7784	Thai	8472
Dansk	6865	Manx	7186	Tibetan	6679
Deutsch	6869	Maori	7773	Tigrinya	8473
Dzongkha	6890	Marathi	7782	Tonga (Tonga Islands)	8479
English	6978	Marshallese	7772	Tsonga	8483
Esperanto	6979	Moldavian	7779	Tswana	8478
Estonian	6984	Mongolian	7778	Türkçe	8482
Euskara	6985	Nauru	7865	Turkmen	8475
Ελληνικά	6976	Navaho; Navajo	7886	Twi	8487
Faroese	7079	Ndebele, North	7868	Uighur	8571
Français	7082	Ndebele, South	7882	Ukrainian	8575
Frysk	7089	Ndonga	7871	Urdu	8582
Fijian	7074	Nederlands	7876	Uzbek	8590
Gaelic; Scottish Gaelic	7168	Nepali	7869	Vietnamese	8673
Gallegan	7176	Norsk	7879	Volapuk	8679
Georgian	7565	Northern Sami	8369	Walloon	8765
Gikuyu; Kikuyu	7573	North Ndebele	7868	Welsh	6789
Guarani	7178	Norwegian Nynorsk;	7878	Wolof	8779
Gujarati	7185	Occitan; Provençal	7967	Xhosa	8872
Hausa	7265	Old Bulgarian; Old Slavonic	6785	Yiddish	8973
Herero	7290	Oriya	7982	Yoruba	8979
Hindi	7273	Oromo	7977	Zulu	9085
Hiri Motu	7279	Ossetian; Ossetic	7983		
Hrvatski	6779	Pali	8073		
Ido	7379	Panjabi	8065		
Interlingua (International)	7365	Persian	7065		
Interlingue	7365	Polski	8076		
Inuktitut	7385	Português	8084		

# POLIZA DE GARANTIA

## ESTA POLIZA ES GRATUITA

Este aparato ha sido cuidadosamente diseñado y se ha fabricado con los mejores materiales bajo un estricto control de calidad, garantizando su buen funcionamiento por los periodos establecidos según el aparato (ver lista en la parte inferior) **a partir de la entrega del aparato al consumidor.**

**Esta póliza incluye la reparación o reposición gratuita de cualquier parte o componente que eventualmente fallase y la mano de obra necesaria para su reparación,** así como los gastos de transportación razonablemente erogados dentro de nuestros centros de servicio, misma que se hará efectiva en cualquiera de nuestros centros de servicio autorizados en el país.

Si su aparato llegase a requerir de nuestro servicio de garantía, acuda al centro de servicio más cercano a su domicilio, de tener alguna duda por favor llame a nuestro **CENTRO DE INFORMACIÓN AL CLIENTE LADA** sin costo en toda la republica al **01 800 504 62 00** en donde con gusto le indicaremos el centro de servicio autorizado más cercano a su domicilio.

PHILIPS MEXICANA S.A. de C.V. a través de sus centros de servicio autorizados **reparará y devolverá a usted su aparato en un plazo no mayor a 20 días hábiles,** contados a partir de la fecha de ingreso, impresa en la orden de servicio de cualquiera de nuestros centros de servicio autorizados.

**La garantía de esta póliza cubre cualquier desperfecto o daño eventualmente ocasionado por los trabajos de reparación y/o traslado del aparato en el interior de nuestros centros de servicio autorizados.**

**Esta póliza sólo tendrá validez, si está debidamente requisitada, sellada por la casa vendedora,** en caso de extravío de esta póliza, podrá hacer efectiva su garantía con la presentación de su factura de compra.

## ESTA POLIZA NO SE HARA EFECTIVA EN LOS SIGUIENTES CASOS:

- Cuando el aparato sea utilizado en condiciones distintas a las normales.
- Cuando el aparato no haya sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que se le acompaña.
- Cuando la causa de la falla o mal funcionamiento sea consecuencia de una reparación inadecuada o alteración producida por personas no autorizadas por PHILIPS MEXICANA S.A. de C.V.

## PERIODOS DE GARANTIA

**36 MESES.- Monitores para computadora.**

**12 MESES.- Televisores con y sin reproductor de video digital DVD, videocassetteras, reproductores de discos de video digital DVD, reproductores de disco de video digital con pantalla incluida, grabadores reproductores de disco de video digital DVD, grabadores reproductores de disco compacto, Radiograbadoras con y sin reproductor de disco compacto, reproductores de disco compacto portátil, video proyectores ( excepto la lámpara) , cámaras de video, decodificadores de señal (IRD), televisores para hotel, sistemas de observación, televisores de proyección, teléfonos celulares, pagers, minisistemas de audio, minisistemas de audio con reproductor de disco de video digital integrado, microsistemas de audio, sistemas de cine en casa, sistemas reproductores de disco de video digital, equipos modulares, sintoamplificadores, facsimils, LNB, antenas de recepción de satélite, DVD ROM, CDR ROM y CDRW ROM para computadora.**

**6 MESES.- reproductores de cassette portátil, radio relojes, radios A.M./F.M., reproductores de audio digital MP3 (Internet), auto estéreos, teléfonos, teléfonos inalámbricos, cámaras digitales.**

**3 MESES.- Accesorios, controles remotos, bocinas, cintas para fax y para cámaras de videoconferencia, micrófonos, audifonos.**

**PHILIPS**

# Philips Mexicana, S.A. de C.V.

**Producto Importado por:**  
**Philips Mexicana, S.A. de C.V.**  
 Av. La Palma No.6  
 Col. San Fernando La Herradura  
 Huixquilucan, Edo. de México, C.P., 52784  
 Tel. 52 69 90 00

**Centro de Información al Cliente**  
**Información General**  
 LADA SIN COSTO PARA TODA LA REPUBLICA  
**01 800 504 62 00**  
 CORREO ELECTRONICO  
**philips@merkafon.com**

MODELO \_\_\_\_\_ No. DE SERIE \_\_\_\_\_  
 La presente garantía contará a partir de: DIA \_\_\_\_\_ MES \_\_\_\_\_ AÑO \_\_\_\_\_

En caso que en su producto presente alguna falla, acuda al centro de servicio más cercano a su domicilio (según listado de talleres anexo) y en caso de tener alguna duda o pregunta por favor llame a nuestro **Centro de información al Cliente**, en donde con gusto le atenderemos en todo lo relativo a:

- \* Servicio de sus aparatos Philips
- \* Información de productos y Talleres Autorizados Philips
- \* Asesoría en el manejo e instalación de su producto Philips
- \* Información en donde puede adquirir productos y accesorios Philips

**Para hacer efectiva la garantía de su producto, es necesario presentar esta póliza debidamente requisitada o de lo contrario, presentar su factura de compra.**

## CENTROS DE SERVICIO AUTORIZADOS PHILIPS EN LAS PRINCIPALES CIUDADES

**NOTA: Los Centros que tengan (S) solo proporcionan Servicio y los que tengan (SR) venden refacciones, accesorios y proporcionan Servicio**

CIUDAD	LADA	TELEFONO	CORREO ELECTRONICO		CIUDAD	LADA	TELEFONO	CORREO ELECTRONICO	
ACAPULCO, GRO	744	483-32-96	serproas@yahoo.com.mx	S	MEXICO, D. F. ZONA NORTE	55	55-67-19-92 55-67-22-56	chy_electronica@yahoo.com.mx	S
AGUASCALIENTES, AGS	449	915-51-81	jimsale@hotmail.com	S	MEXICO, D. F. ZONA ORIENTE	55	57-58-89-37	cnoguedam@terra.com.mx	S
CAMPECHE, CAMP.	981	816 25 85	oreza@hotmail.com	S	MEXICO, D. F. ZONA PONIENTE	55	58 12 44 12	rjuletzm@vanteel.net	S
CANCUN, Q.ROO.	998	984 18 74	gammanancun@webtelmex.net.mx	S	MONTERREY, N.L.	818	375-16-17 400-54-03	mossa@prodigy.net.mx	S
CD. JUAREZ, CHIH	656	618-21-28 623-66-20	teleservicio@prodigy.net.mx	S	MORELIA, MICH	443	312-03-17	multiservicios_profesionales_de_zamora@msn.com	S
CD. OBREGON, SON	644	412-41-51 416-20-83	mena747@prodigy.net.mx	S	NEZAHUALCOYOTL, EDO. MEX	55	57-33-34-98	vicentequierrez@prodigy.net.mx	S
CD. VICTORIA, TAMPS	834	315-66-03 312-51-83	eeil_smiller@yahoo.com.mx	S	OAXACA, OAX	951	516-47-37	elfrancisor@prodigy.net.mx	S
COLIMA, COL	312	314-03-01	tv_antenas@hotmail.com	S	ORIZABA, VER	272	724 38 53	barreda_electronics@hotmail.com	S
CUERNAVACA, MOR	777	313-00-49 313-90-92	centroserviciohertz@hotmail.com	S	PACHUCA, HGO	771	714-15-81	zarateel@hotmail.com	S
CUIACAN, SIN	667	716-15-10	stereovox@dn.megared.net.mx	S	POZA RICA, PUE	782	824 47 82	sonydigital@prodigy.net.mx	S
CHIHUAHUA, CHIH	614	421-59-30 421-63-61	comerciaidomestica@hotmail.com	S	PUEBLA, PUE	222	246-77-64 231-63-77	rascon12@prodigy.net.mx	S
CHILPANCIINGO, GRO.	747	471 72 73	ingatec_gro@hotmail.com	S	QUERETARO, QRO	442	216-10-09		S
DURANGO, DGO	618	825-00-05	evsurdpo@yahoo.com	S	SALTILLO, COAH	844	415 35 80	electronicadigital_07@hotmail.com	S
GUADALAJARA, JAL	33	36-15-72-62 36-16-83-27	www.Leescom.com.mx	S	SAN LUIS POTOSI, S.L.P	444	815-34-07	centro_servicioslp@prodigy.net.mx	S
HERMOSILLO, SON	662	210-54-95 210-05-86	manuelw@prodigy.net.mx	S	SATELITE, EDO. MEX	55	55 62 59 73	missus_satelite@hotmail.com	S
IRAPUATO, GTO	462	626-51-10	tv_gase@hotmail.com	S	TAMPICO, TAMPS	833	214 13 60	electromovie@prodigy.net.mx	S
LA PAZ, B.C.S	612	122-95-99	cenalfaj@prodigy.net.mx	S	TEPIC, NAY	311	212-66-93	spe_tn@hotmail.com	S
LEON, GTO	477	770-26-99	tecespecializados@hotmail.com	S	TIJUANA, B.C.N	664	621-22-15	www.weg1@telnor.net	S
MATAMOROS, TAMPS	868	813-50-13	digitalelectronica@comunicable.net	S	TOLUCA, EDO. MEX	722	214-83-09		S
MAZATLAN, SIN	669	982-42-21	e_santel@hotmail.com	S	TOLUCA, EDO. MEX	722	213 62 94		S
MERIDA, YUC	999	928-59-05	eviaz@prodigy.net.mx	S	TORREON, COAH	871	732-49-49	jomar02@prodigy.net.mx	S
MEXICALI, B.C.N	686	561-98-08 561-88-18	bajatelectronics@aol.com	S	TUXTLA GUTIERREZ, CHIS	961	618-19-08	kcvideo@prodigy.net.mx	S
MEXICO D.F. ZONA ARAGON	55	57 94 06 34	philipservicio@hotmail.com	S	URUAPAN, MICH	452	524-88-38 524-37-78	rosalag@mich1.telmex.net.mx	S
MEXICO D.F. ZONA CENTRO	55	55 21 60 07	unitelex@yahoo.com.mx	SR	VERACRUZ, VER	229	932-78-23 932-44-44	antza@ver.megared.net.mx	S
MEXICO, D. F. ZONA SUR	55	55-36-71-03 55-36-25-75	centroservicioelectronico@hotmail.com	S	VILLAHERMOSA, TAB	993	314-21-36 314-51-67	villateac@intrasur.net.mx	S
MEXICO, D. F. ZONA NORTE	55	53 69 30 21	tissaser@prodigy.net.mx	S	ZACATECAS, ZAC.	492	922 31 63	sertectuar@hotmail.com	S

Para mayor referencia de Talleres de Servicio Autorizados en otras ciudades comunicarse al 01 800 504 62 00 (lada sin costo)

### Validez de la garantía

Todos los productos de la línea de audio y video Philips, se regirán por un año de garantía internacional (365 días), salvo para Chile donde los productos de las líneas CD Portable y RCR CD, los cuales se rigen por 6 meses de garantía (182 días)

### Condiciones de la garantía

Esta garantía perderá su validez si:

- El defecto es causado por uso incorrecto o en desacuerdo con el manual de instrucciones
- El aparato sea modificado, violado por una persona no autorizada por Philips
- El producto esté funcionando con un suministro de energía (red eléctrica, batería, etc. ) de características diferentes a las recomendadas en el manual de instrucciones
- El número de serie que identifica el producto se encuentre de forma adulterada.

Están excluidos de garantía,

- Los defectos que se generen debido al incumplimiento del manual de instrucciones del producto
- Los casos fortuitos o de la fuerza mayor, como aquellos causados por agentes de la naturaleza y accidentes, descargas eléctricas, señales de transmisión débiles.
- Los defectos que se generen debido al uso de los productos en servicios no doméstico/residencial regulares o en desacuerdo con el uso recomendado
- Daños ocasionados por fluctuaciones de voltajes, voltaje fuera de norma o por causas fuera de Philips, como cortocircuitos en los bafles o parlantes.
- En las ciudades en donde no existe el taller autorizado del servicio de Philips, los costos del transporte del aparato y/o el técnico autorizado, corren por cuenta del cliente.
- La garantía no será válida si el producto necesita modificaciones o adaptaciones para que funcione en otro país que no es aquél para el cual fue mercadeado.

El único documento válido para hacer efectiva la garantía de los productos, es la Factura o Boleta de compra del consumidor final.

Aquellos productos que hayan sido adquiridos en otros países y que no estén en el rango normal del país donde se efectuará la reparación, dicha prestación de servicio tomará mas tiempo de lo normal ya que es necesario pedir las partes/piezas al centro de producción correspondiente.

### Centros de información

#### Líneas de atención al consumidor

Chile: 600-7445477

Colombia: 01-800-700-7445

Costa Rica: 0800-506-7445

Ecuador: 1-800-10-1045

El Salvador: 800-6024

Guatemala: 1-800-299-0007

Panamá: 800-8300

Peru: 0800-00100

Rep. Dominicana: 1-800-751-2673

Venezuela: 0800-100-4888

# LISTA DE SERVIÇO AUTORIZADO - BRASIL

<b>ACRE</b>		BARRA S FRANCISCO	27-37562245	BELO HORIZONTE	31-32252762	PORTO TROMBETAS	93-35491606
CRUZEDO DO SUL	68-32224432	CASTELO	28-35420482	BELO HORIZONTE	31-32254066	SANTAREM	93-35233322
RIO BRANCO	68-32217642	COLATINA	27-37222288	BELO HORIZONTE	31-34420944		
RIO BRANCO	68-32249116	GUARAPARI	27-33614355	BELO HORIZONTE	31-34181919	<b>PARAÍBA</b>	
<b>ALAGOAS</b>		LINHARES	27-33710148	BELO HORIZONTE	31-32957500	CAMPINA GRANDE	83-32121238
ARAPIRACA	82-5222367	S GABRIEL DA PALHA	27-37271133	BELO HORIZONTE	31-34491000	ESPERANCA	83-36120273
MACEIO	82-32417237	SAO MATEUS	27-37633806	BELO HORIZONTE	31-21027973	GUARABIRA	83-27115159
PALMEIRA DOS INDIOS	82-4213452	VILA VELHA	27-32389123	BETIM	31-35322808	JOAO PESSOA	83-32469869
UNIAO DOS PALMARES	82-32811305	VITORIA	27-32233899	BOM DESPACHO	37-35212906	JOAO PESSOA	83-32446044
				BOM DESPACHO	37-35222511	JOAO PESSOA	83-32210460
<b>AMAPA</b>		<b>GOIAS</b>		CARANGOLA	32-37420127	NOVA FLORESTA	83-37410104
MACAFA	96-2175934	ANAPOLIS	62-3243562	CASIA	35-35412293	SAPE	83-28242479
SANTANA	96-2811080	CACU	64-6561811	CONGONHAS	31-37321638	SOLANEA	83-36312141
<b>AMAZONAS</b>		CALDAS NOVAS	64-4532878	CONS LAFIETE	31-27463784		
MANAUS	92-36330305	CATALAO	64-4412786	CONTAGEM	31-33912994	<b>PARANÁ</b>	
MANAUS	92-36633866	FORMOSA	61-6318166	CONTAGEM	31-33953461	AMPERE	46-5471605
MANAUS	92-32324252	GOIANIA	62-32391905	CORONEL FABRICIANO	31-38411804	ANTONIANA	41-34321782
<b>BAHIA</b>		GOIANIA	62-32292908	CURVELO	38-37213009	APUCARANA	43-34225306
ALAGOINHAS	75-4211128	GOIATUBA	64-34952272	DIVINOPOLIS	37-32213253	ARAPONGAS	42-2753723
BARRERAS	77-36117592	INHUMAS	65-51111840	FORMIGA	37-33214177	ASSIS CHATEAUBRIAND	44-5285181
BOM JESUS DA LAPA	77-4814335	IPAMERI	62-4511184	FRUTAL	34-34235279	BANDERANTES	43-5421711
BRUHADDO	49-4412381	ITAPURANGA	62-3551484	GOV. VALADARES	33-32716650	CAMPO MOURAO	44-32538970
CATITE	77-34541183	ITUMBIRA	64-34310837	GUAXUPE	35-35513891	CASCAVEL	45-32254003
CANACARI	71-36218288	JUSSARA	62-3731806	GUAXUPE	35-35514124	CIANORTE	44-2929842
CICERO DANTAS	75-32782767	LUIZIANA	61-6285919	PATINGA	31-38223232	CURITIBA	41-33334764
CRUZ DAS ALMAS	75-6212839	MNENROS	64-6648259	ITABIRA	31-38516218	CURITIBA	41-32649791
ESPLANADA	75-4271454	PIRES DO RIO	64-4611133	ITAJUBA	35-36211315	CURITIBA	41-32534391
EUNAPOLIS	73-2815181	RIALMA	62-3971320	ITAPECERICA	37-33411236	FOZ DO IGUAU	45-35233029
FEIRA DE SANTANA	75-32238882	RIO VERDE	64-36201073	ITAPECERICA	37-33411236	FOZ DO IGUAU	45-35234115
FEIRA DE SANTANA	75-2214227	TRINDADE	62-5051505	ITAUNA	37-32412468	FRANCISCO BELTRAO	46-35233230
GANDU	73-32541664	URAUQU	62-3571285	ITUATUBA	34-32682131	GUARAPARANA	42-36235325
ILHEUS	73-2315995	<b>MARANHÃO</b>		JOAO MONLEVADE	31-38512909	IBAITI	43-5461142
IRECE	74-36410202	ACAILANDIA	99-33810899	JOAO PINHEIRO	38-35611327	IRATI	42-34221337
ITABERABA	75-32512358	BACABAL	99-36212794	JUIZ DE FORA	32-30842584	IRAPUA	41-36222410
ITABUNA	73-36137777	BALSAS	99-5410113	JUIZ DE FORA	32-3215514	LOANDA	44-2520203
ITARETINGA	77-2613003	CAROLINA	98-7313105	LAGOA DA PRATA	37-32613493	LONDRIA	43-33241002
JACOBINA	74-36211323	CAXIAS	99-35212377	LAVRAS	35-38519188	MANGA LINDA	44-2331335
JEQUIE	73-35254141	CHARADINHA	98-4711364	MANHUAJU	33-33314735	MARINGA	44-32264620
JUAZEIRO	74-36116456	CODO	99-36612377	MONTE CARMELO	34-38422082	MEDIANEIRA	45-32642580
JUAZEIRO	74-36111002	CODO	99-36612942	MONTE SANTO DE MINAS	35-35911888	PALMEIRA	42-2523006
LAURO DE FREITAS	75-3784021	COELHO NETO	98-34731351	MONTES CLAROS	38-32218925	PARANAGUA	41-34225804
MURITIBA	75-4241909	IMPERATRIZ	99-35249699	MURIAE	32-37242334	PATO BRANCO	46-32242786
PAULO AFONSO	75-32811439	PEDREIRAS	99-36423142	MUZAMBUNHO	35-5712419	PONTA GROSSA	42-32226590
POCOES	77-4311890	PRESIDENTE DUTRA	99-36691915	NANUQUE	32-36212165	RIO NEGRO	47-36450251
RIBEIRA DO POMBAL	75-2761853	SANTA INES	98-36537553	NOVA LIMA	31-35412026	RONDANIA	43-2561947
SALVADOR	71-32473659	SAO JOSE DE RIBAMAR	98-2241581	OLIVEIRA	37-33334444	S J DO PINHAIS	41-32822522
SALVADOR	71-2675000	SAO LUIS	98-32232326	PARA DE MINAS	37-32316369	S MIGUEL DO IGUAU	45-5651429
SALVADOR	71-33072070	SAO LUIS	98-32315276	PARA DE MINAS	37-32321975	SANTA FE	44-2471147
SALVADOR	71-33356233	<b>MATO GROSSO</b>		PARACATU	38-36711250	SAO JORGE D'OESTE	46-3341305
SANTO AMARO	75-32413711	ALTA FLORESTA	66-35212460	PASSOS	35-35214342	STO ANTONIO PLATINA	43-35341809
SENHOR DO BONFIM	75-4513143	ALTO ARAGUAIA	66-48111736	PATOS DE MINAS	34-98225588	TELEMACO BORBA	42-32726044
SERRINHA	75-32611794	ALTO GARGAS	66-4011394	PATROCINIO	34-38311531	TOLEDO	45-32522471
STO ANTONIO JESUS	75-36314470	CIUIABA	65-36230421	PITANGUI	37-32716232	UMUARAMA	44-36231233
TEJERICA DE FREITAS	73-30111600	<b>MATO GROSSO DO SUL</b>		PIUMHI	37-33714632	<b>PERNAMBUCO</b>	
VALENCA	75-4413710	LUCAS DO RIO VERDE	65-5499133	POCOS DE CALDAS	35-37112866	BELO JARDIM	81-37261918
VITORIA DA CONQUISTA	77-34241813	PONTES E LACERDA	65-2662326	POCOS DE CALDAS	35-37224448	CABO STO AGOSTINHO	81-35211823
		PRIMAVERA DO LESTE	66-4981682	PONTE NOVA	31-38517866	CAMARAGIBE	81-34581246
		RONDONOPOLIS	66-4233888	PULSO ALEGRE	35-34212120	CARUARU	81-37220235
		SINOP	65-5314592	S SEBASTIAO PARAISO	35-35313094	CARUARU	81-37761190
<b>CEARA</b>		TANGARA DA SERRA	65-3261431	SANTOS DUMONT	32-32516369	GARANHUNS	87-37610085
BREJO SANTO	88-5310133	VARZEA GRANDE	65-6826502	SAO JOAO DEL REI	32-33718306	GARANHUNS	87-37610085
CRATEUS	88-6910019	<b>MATO GROSSO DO SUL</b>		STO ANTONIO MONTE	37-32811258	PAULISTA	81-34331140
CRATO	88-5212501	AMAMBAI	67-4811543	TEOFILO OTONI	33-35225831	RECIFE	81-32313399
FORTALEZA	85-40088555	CAMPO GRANDE	67-33242804	TIMOTEO	31-38489278	RECIFE	81-21622111
FORTALEZA	85-32875506	CAMPO GRANDE	67-3831540	UBA	32-35323626	RECIFE	81-34656042
IBIAPINA	88-35810512	CAMPO GRANDE	67-3213898	UBERABA	34-33332520	RECIFE	81-34629090
IGUATU	88-35810512	DOURADOS	67-4217117	UBERLANDIA	34-32123636	SALGUEIRO	87-38716309
ITAIPOCOA	88-6312030	INHINEMA	67-4421244	UBERLANDIA	34-32360764	SERRA TALHADA	87-38311401
JUAZEIRO DO NORTE	88-3512667	NAVIRAÍ	67-4612486	VARGINHA	35-22227889		
LIMOEIRO DO NORTE	88-4231938	NOVA ANDRADINA	67-4413851	VARZEA DA PALMA	38-37311548	<b>PIAUI</b>	
OROS	88-36110605	PONTA PORA	67-4314313	VAZANTE	34-38131420	CAMPO MAIOR	86-32521376
SOBRAL	88-36110605	RIO BRILHANTE	67-4527950	VICOSA	31-38991800	FLORIANO	89-5221154
TIANGUA	88-36713336	TRES LAGOAS	67-5212007	<b>PARÁ</b>		OEIRAS	89-4621066
UBAJARA	88-6341233	<b>MINAS GERAIS</b>		ABATELUBA	91-37512272	PARNAIBA	86-3222877
<b>DISTRITO FEDERAL</b>		ALFENAS	35-32927104	BELEM	91-32690040	PICOS	89-4221444
BRASILIA	61-32269988	ALMENARA	33-7211234	BELEM	91-32421900	PICOS	89-3451533
BRASILIA	61-33016666	ANDRADAS	35-37312970	CAPANEMA	91-34621100	TERESINA	86-32313535
GAMA	61-5564840	ARAXA	34-36611132	CASTANHAL	91-37215052	TERESINA	86-32230825
<b>ESPÍRITO SANTO</b>		ARAXA	34-36691869	ITATUBA	93-5181545	<b>RIO DE JANEIRO</b>	
ALFREI	28-35526349	ARCOS	37-3513455	MAOABA	94-3211891	B JESUS ITABOANA	22-38312216
ARACRUZ	27-32541251	BAMBUI	37-34311473	OBIDOS	93-5472116	BELFORD ROXO	21-27616060
BAIXO GUANDU	27-37321242	BARBACENA	32-33310283	PARAGOMINAS	91-30110778		

# LISTA DE SERVIÇO AUTORIZADO - BRASIL

CABO FRIO	22-26451819	SAO BORJA	55-34311859	ROTUCATU	14-38821081	SAO PAULO	11-32222311
CAMPOS GOYTACAZES	22-27272414	SAO FCO DE PAULA	54-2441466	ROTUCATU	14-38155044	SAO ROQUE	11-47842509
CANTAGALO	22-25553003	SAO GABRIEL	55-2325833	CAMPINAS	19-32369199	SAO VICENTE	13-34628031
DUQUE DE CAXIAS	21-27711508	SAO JOSE DO OURO	54-3521216	CAMPINAS	19-32544819	SOROCABA	15-32241170
ITAOCARA	22-38612722	SAO LUIZ GONZAGA	55-33521365	CAMPINAS	19-32336498	SOROCABA	15-32241170
ITAPERUNA	22-38220605	SAO MARCOS	54-2911462	CAMPINAS	19-37372500	STA BARBARA D'OESTE	19-34631211
MACAE	22-27626235	SOBRADINHO	51-37421409	CAMPO LIMPO PAULISTA	11-40392000	TABOAO DA SERRA	11-47871480
MACAE	22-27591358	STA CRUZ DO SUL	51-37155454	CAMPOS DO JORDAO	12-36622142	TAQUARITINGA	16-32524039
MAGE	21-26330605	STA CRUZ DO SUL	51-37155048	CATANDUBA	17-35235224	TAUBATE	12-36219080
NITEROI	21-26201575	TAPAJARA	54-3442353	CEZILHONHO	15-32842111	TUPIA	14-34629526
NOVA FRIBURGO	22-25227692	TAPERAA	54-3851160	CRUZEIRO	12-31433859	VINHEDO	19-38765109
NOVA IGUAÇU	21-26675663	TAQUARI	51-6531291	DIADENA	11-40430669	VOTUPORANGA	17-34215726
PETROPOLIS	24-22312737	TORRES	51-6641940	DRACENA	18-38212479		
RESENDE	24-33550101	TRES DE MAIO	55-3352101	FERNANDOPOLIS	17-34423921	<b>SERGIPE</b>	
RIO DE JANEIRO	21-25894622	TRES DE MAIO	55-33558727	FRANCA	16-37223899	ARAÇUAJ	79-32119764
RIO DE JANEIRO	21-25892000	URUGUAIANA	55-34121791	FRANCO DA ROCHA	11-44492508	ARACUJANA	79-32176080
RIO DE JANEIRO	21-25097136	VACARIA	54-2311396	GUARUJA	13-33582942	ESTANCIA	79-52223235
RIO DE JANEIRO	21-24315426	VENANCIO AIRES	51-37411443	GUARULHOS	11-64513576	ITABAIANA	79-4313023
RIO DE JANEIRO	21-31579290	VERA CRUZ	51-37181350	GUARULHOS	11-64431153	LAGARTO	79-43216266
RIO DE JANEIRO	21-33916353			IGARAPAVA	16-31724600		
RIO DE JANEIRO	21-22367814	<b>RONDÔNIA</b>		INDAIA TUBA	19-38753831	<b>TOCANTINS</b>	
RIO DE JANEIRO	21-31592187	ARUJUES	69-33353491	ITAPETININGA	15-32210936	ARAÇUAJ	63-4212857
RIO DE JANEIRO	21-38675252	CACOCAL	69-4431415	ITAPIRA	19-38633802	ARAÇUAJANA	63-4111818
RIO DE JANEIRO	21-25714999	CEREJEIRAS	69-33422251	ITARARE	15-35323274	GUARAI	63-36461590
RIO DE JANEIRO	21-24451123	GUAJARA-MIRIM	69-35414430	ITU	11-40230188	GURUPI	63-3511038
SAO GONCALO	21-27013214	JI- PARANA	69-34211891	ITUBERAVA	16-72933680	GURUPI	63-33124470
TERESOPOLIS	21-27439467	PORTO VELHO	69-32273377	JABOTICABAL	16-32021580		
TRES RIOS	24-22555687	ROLIM DE MOURA	69-4421178	JALES	17-36324479		
TRES RIOS	24-22521388	VILHENA	69-33223321	JAU	14-36322117		
		<b>RORAIMA</b>		JUNDIAI	11-45862182		
<b>RIO GRANDE DO NORTE</b>		BOA VISTA	95-32249605	LEME	19-35713528		
CAICO	84-4171844	BOA VISTA	95-6233456	LIMEIRA	19-34413179		
MOSSORO	84-33147809			MARILIA	14-34547437		
NATAL	84-32231249			MATAO	16-33821046		
NATAL	84-32132345	<b>SANTA CATARINA</b>		MAUA	11-45145233		
PAU DOS FERROS	84-3512334	BLUMENAU	47-3227742	MOGI DAS CRUZES	11-4791814		
		CANOINHAS	47-6223615	MOGI-GUAÇU	19-38181171		
		CANOINHAS	47-6223615	MOGI-MIRIM	19-38642401		
<b>RIO GRANDE DO SUL</b>		CAPINZAL	49-35552266	OLIMPIA	17-2812184		
AGUDO	55-2651036	CHAPECO	49-33223304	OSASCO	11-36837343		
ALEGRETE	55-34221969	CHAPECO	49-33221144	OURINHOS	14-33225457		
BAGE	53-32411295	CONCORDIA	49-34227074	PIRACICABA	19-34340454		
BENTO GONCALVES	54-45248225	CRUIZMELA	48-34375155	PRASSULINGA	15-35146101		
CANOA QUEBRADA	54-36611300	CLUNHA PORA	49-44602493	RIO FERREIRA	19-35812441		
CANELA	54-32821551	CURITIBANOS	49-32410851	PRES PRUDENTE	18-2225168		
CAPOA DA CANOA	51-6652638	DESCANSO	49-36230245	PRES. EPITACIO	18-2814184		
CARAZINHO	54-3302292	FLORIANOPOLIS	48-32254149	PRES.PRUDENTE	18-2217943		
CAXIAS DO SUL	54-32153107	INDAIAL	47-33332375	PROMISSAO	14-35441696		
CAXIAS DO SUL	54-2268020	IPORA DO OESTE	49-36341289	RIBEIRAO PRETO	16-36106989		
CERRO LARGO	55-33591973	ITAIOPOLIS	47-6322382	RIBEIRAO PRETO	16-3636156		
CORONEL BICACO	55-35571397	ITAJAI	47-33444777	RIBEIRAO PRETO	16-26107553		
ERECHIM	54-3211933	JARAGUA DO SUL	47-33722050	RIO CLARO	19-35348543		
ESTANCIA VELHA	51-35612142	JOACABA	49-35220418	S BERNARDO CAMPO	11-41257000		
FARROUPILHA	54-32683603	JOINVILLE	47-34331146	S BERNARDO CAMPO	11-43681788		
FAXINAL DO SOTURNO	55-32631150	LAGES	49-2232355	S CAETANO DO SUL	11-42214334		
FLORES DA CUNHA	54-2922625	LAGES	49-3224414	S JOAO BOA VISTA	19-36232990		
FREDERICO WESTPHALEN	55-37441850	LAGUNA	48-36461221	S JOSE CAMPOS	12-39239508		
GETULIO VARGAS	54-3411888	LAURO MULLER	48-443202	S JOSE DO RIO PARDO	16-26085760		
GIRUA	55-33611754	MARAVILHA	49-6640052	S JOSE RIO PRETO	17-32325680		
GRAVATAI	51-4882830	PINHALZINHO	497-661014	S JOSE RIO PRETO	17-2352381		
HORIZONTINA	55-35371680	PORTO UNIAO	42-35232839	SALTO	11-40295663		
IBIRAIARAS	54-3551359	RIO DO SUL	47-5211920	SANTO ANDRE	11-49905288		
IJUÍ	55-33327766	SAO MIGUEL D'OESTE	49-36220026	SANTOS	13-32272947		
IMBE	51-3627704	SEARA	49-4521034	SANTOS	13-32847339		
LAJEADO	51-37145155	SOMBRIO	48-5331225	SAO CARLOS	16-33614913		
MARAU	54-33424571	TAIO	478-620576	SAO JOSE DO CAMPOS	12-39122728		
MONTENEGRO	51-6324187	TUBARAO	48-6224448	SAO JOSE RIO PRETO	17-2355241		
NONOAI	54-3621126	TUBARAO	48-6261651	SAO PAULO	11-2964622		
NOVA PRATA	54-32421328	TURVO	48-5205373	SAO PAULO	11-67036116		
NOVO HAMBURGO	51-33823191	URUSANGA	484-651137	SAO PAULO	11-69791184		
OSORIO	51-36435224	VIEIRA	49-55660376	SAO PAULO	11-38658997		
PALMEIRA MISSOES	55-37421407	XANXERE	49-4333026	SAO PAULO	11-42356667		
PANAMBI	55-33753488			SAO PAULO	11-69545517		
PASSO FUNDO	54-33111104	<b>SÃO PAULO</b>		SAO PAULO	11-36726766		
PELOTAS	53-32223633	AGUAS DE LINDOIA	19-38241524	SAO PAULO	11-66940101		
PORTO ALEGRE	51-32226941	AMERICANA	19-34062914	SAO PAULO	11-32077111		
PORTO ALEGRE	51-32256653	AMPARO	19-38074574	SAO PAULO	11-39715996		
PORTO ALEGRE	51-32268834	ARACATUBA	18-36218775	SAO PAULO	11-62976464		
RIO GRANDE	53-32322311	ARARAQUARA	16-33368710	SAO PAULO	11-56679695		
SANTA DO LIVRAMENTO	55-32411899	ATIBAIA	11-44118145	SAO PAULO	11-38751333		
SANTA MARIA	52-32222235	AVARE	14-37322142	SAO PAULO	11-55321515		
SANTA ROSA	55-35121991	BARRETOS	17-33222742	SAO PAULO	11-62809411		
SANTA VITORIA DA PALMAR	53-32633992	BATAIAS	16-37164455	SAO PAULO	11-32217317		
SANTO ANGELO	55-33131183	BAURIL	14-32329551	SAO PAULO	11-37714709		
SANTO AUGUSTO	55-37811511	BIRIGUI	18-36424011	SAO PAULO	11-25770899		

## CERTIFICADO DE GARANTIA NO BRASIL

Este aparelho é garantido pela Philips da Amazônia Indústria Eletrônica Ltda., por um período superior ao estabelecido por lei. Porém, para que a garantia tenha validade, é imprescindível que, além deste certificado, seja apresentada a nota fiscal de compra do produto.

**A Philips da Amazônia Indústria Eletrônica Ltda. assegura ao proprietário consumidor deste aparelho as seguintes garantias, a partir da data de entrega do produto, conforme expresso na nota fiscal de compra, que passa a fazer parte deste certificado:**

**Garantia para rádios e reprodutores de CD portáteis  
(sem caixa acústica destacável): 180 dias**

**Garantia para os demais produtos da marca Philips: 365 dias.**

***Esta garantia perderá sua validade se:***

- O defeito apresentado for ocasionado por uso indevido ou em desacordo com o seu manual de instruções.
- O produto for alterado, violado ou consertado por pessoa não autorizada pela Philips.
- O produto for ligado a fonte de energia (rede elétrica, pilhas, bateria, etc.) de características diferentes das recomendadas no manual de instruções e/ou no produto.
- O número de série que identifica o produto estiver de alguma forma adulterado ou rasurado.

Estão excluídos desta garantia defeitos decorrentes do descumprimento do manual de instruções do produto, de casos fortuitos ou de força maior, bem como aqueles causados por agentes da natureza e acidentes. Excluem-se igualmente desta garantia defeitos decorrentes do uso dos produtos em serviços não doméstico/residencial regular ou em desacordo com o uso recomendado. **ESTÃO EXCLUÍDAS DA GARANTIA ADICIONAL AS PILHAS OU BATERIAS FORNECIDAS JUNTO COM O CONTROLE REMOTO.**

Nos municípios onde não exista oficina autorizada de serviço Philips, as despesas de transporte do aparelho e/ou do técnico autorizado, correm por conta do Sr. Consumidor requerente do serviço.

A garantia não será válida se o produto necessitar de modificações ou adaptações para habilitá-lo a operar em qualquer outro país que não aquele para o qual foi designado, fabricado, aprovado e/ou autorizado, ou ter sofrido qualquer dano decorrente deste tipo de modificação.

### **Philips da Amazônia Indústria Eletrônica Ltda.**

Dentro do Brasil, para informações adicionais sobre o produto ou para eventual necessidade de utilização da rede de oficinas autorizadas, ligue para o Centro de Informações ao Consumidor (CIC). Em São Paulo - Capital e demais localidades com DDD 011 - tel. 2121-0203, nas demais localidades e estados - tel. 0800 701 02 03 (discagem direta gratuita), ou escreva para Caixa Postal: nº 21.315 - CEP04602-970 - São Paulo - SP, ou envie um e-mail para: [cic@philips.com.br](mailto:cic@philips.com.br)  
Horário de atendimento: de segunda à sexta-feira, das 08:00 às 20:00 h; aos sábados das 08:00 às 13:00h.

*Para atendimento fora do Brasil, contate a Philips local ou a:  
Philips Consumer Service  
Beukenlaan 2  
5651 CD Eindhoven  
The Netherlands*

# Certificado de Garantía en Argentina

**Artefacto:**

**Modelo:**

**Fabricante/Importador: Philips Argentina S.A.  
y/o Fábrica Austral de Productos Eléctricos S.A.  
Dirección: Vedia 3892 - Buenos Aires  
Fecha de Venta:**

	<b>Nro. de serie</b>
--	----------------------

Firma y sello de la casa vendedora.

PHILIPS ARGENTINA S.A. en adelante denominada “la empresa”, garantiza al comprador de este artefacto por el término de (1) año a partir de la fecha de adquisición, el normal funcionamiento contra cualquier defecto de fabricación y/o vicio de material, y se compromete a reparar el mismo —sin cargo alguno para el adquirente— cuando el mismo fallare en situaciones normales de uso y bajo las condiciones que a continuación se detallan:

1. Este certificado de garantía es válido únicamente en la Republica Argentina. El certificado debe ser completado por la casa vendedora y ser presentado por el usuario conjuntamente con la factura original de compra.
2. Serán causas de anulación de esta garantía en los casos que corresponda:
  - 2.1. Uso impropio o distinto del uso doméstico.
  - 2.2. Exceso o caídas de tensión eléctrica que impliquen uso en condiciones anormales.
  - 2.3. Instalación y/o uso en condiciones distintas a las marcadas en el “Manual de instalación y uso” que se adjunta a esta garantía.
  - 2.4. Cualquier intervención al artefacto por terceros no autorizados por la empresa.
3. La garantía carecerá de validez si se observare lo siguiente:
  - 3.1. Enmiendas o raspaduras en los datos del certificado de garantía o factura.
  - 3.2. Falta de factura original de compra que detalle tipo de artefacto, modelo, número de serie y fecha que coincida con los del encabezamiento del presente certificado.
4. No están cubiertos por esta garantía los siguientes casos:
  - 4.1. Los daños ocasionados al exterior del gabinete.
  - 4.2. Las roturas, golpes, caídas o rayaduras causadas por traslados.
  - 4.3. Los daños o fallas ocasionados por deficiencias, sobretensiones, descargas o interrupciones del circuito de alimentación eléctrica o rayos, deficiencias en la instalación eléctrica del domicilio del usuario o conexión del artefacto a redes que no sean las especificadas en el Manual de Uso del mismo.
  - 4.4. Las fallas, daños, roturas o desgastes producidos por el maltrato o uso indebido del artefacto y/o causadas por inundaciones, incendios, terremotos, tormentas eléctricas, golpes o accidentes de cualquier naturaleza.
  - 4.5. Las fallas o daños ocasionados en desperfectos en la línea telefónica.
  - 4.6. Las fallas producidas por una mala recepción ocasionada en el uso de una antena deficiente o en señales de transmisión débiles.
5. Las condiciones de instalación y uso del artefacto se encuentran detalladas en el Manual de Uso del mismo.
6. La empresa no asume responsabilidad alguna por los daños personales o a la propiedad al usuario o a terceros que pudieran causar la mala instalación o uso indebido del artefacto, incluyendo en este último caso a la falta de mantenimiento.
7. En caso de falla, el usuario deberá requerir la reparación a la empresa a través del Service Oficial y/o Talleres Autorizados más próximos a su domicilio y cuyo listado se acompaña al presente. La empresa a segura al usuario la reparación y/o reposición de piezas para su correcto funcionamiento en un plazo no mayor a 30 días contados a partir de la fecha de solicitud de reparación, salvo caso fortuito o fuerza mayor.

8. Toda intervención del servicio técnico realizada a pedido del usuario dentro del plazo de garantía, que no fuera originada por falla o defecto alguno cubierto por este certificado, deberá ser abonado por el interesado de acuerdo a la tarifa vigente.
9. El presente certificado anula cualquier otra garantía implícita o explícita, por la cual y expresamente no autorizamos a ninguna otra persona, sociedad o asociación a asumir por nuestra cuenta ninguna responsabilidad con respecto a nuestros productos.
10. En caso de que durante el período de vigencia de esta garantía el artefacto deba ser trasladado a las Delegaciones Oficiales y/o Talleres Autorizados de Service para su reparación, el transporte será realizado por la empresa y serán a su cargo los gastos de flete y seguros y cualquier otro que deba realizarse para su ejecución.



# PHILIPS

## Red de Talleres Autorizados en Argentina

### CAPITAL FEDERAL

#### ATTENDANCE S.A.

- Av. Monroe 3351 (C1430BKA) Cap. Fed.
- Tel.: 4545-5574/0704 ó 6775-1300
- Ventas de Repuestos y Accesorios
- Tel.: 4545-0854

#### DIG TRONIC

- Av. San Martín 1762 (C1416CRS) Cap. Fed.
- Tel.: 4583-1501

#### ELECTARG S.R.L.

- Av. Córdoba 1357 (C1055AAD) Cap. Fed.
- Ventas de Repuestos y Accesorios
- Tel.: 4811-2050

Caballito      Electarg      J. M. Moreno 287      4903-6967/6854/8983

### BUENOS AIRES

Azul	Herlein Raúl Horacio	Av. 25 de Mayo 1227	(02281) 428719
Bahía Blanca	Neutron	Soler 535	(0291) 4535329
Bragado	Yacovino Juan J.	San Martín 2141	(02342) 424147
Campana	Electricidad Krautor	Lavalle 415	(03489) 432919
Chivilcoy	Fama	Coronel Suárez 110	(02346) 424129
Junín	Junín Service	Alsina 537	(02362) 442754
La Plata	Da Tos e Hijos	Calle 68 N° 1532	(0221) 4516021
La Plata	Service Técnico La Plata	Av. 51 N° 1051 esq. 16	(0221) 4108155
Mar de Ajó	Tauro Electrónica	Catamarca 14	(02257) 421750
Mar del Plata	Central Service	Olazábal 2249	(0223) 4721639/4729367
Mar del Plata	Service Integral	Diag. Puayrredón 3229	(0223) 4945633
Necochea	Electrónica Camejo	Calle 63 N° 1745	(02262) 426134
Pehuajó	Calcagni Carlos Alberto	Zubiría 794	(02396) 472665
Pergamino	ACV Sistemas	Dr. Alem 758	(02477) 421177
Pergamino	El Service	Juan B. Justo 1931	(02477) 418000

San Nicolás	Servicec	Bv. Alvarez 148	(03461) 454729/429578
San Pedro	Electrónica Menisale	Mitre 1695	(03329) 425523
Tandil	Lazzarini Oscar Rafael	Pellegrini 524	(02293) 442167
Trenque Lauquen	Labruno Electrónica	Av. San Martín 426	(02392) 423248
Tres Arroyos	Saini Fabián y Sergio	Av. Belgrano 562	(02983) 427369
Zárate	Electrónica Spinozzi	Ituzaingo 1030	(03487) 427353

### GRAN BUENOS AIRES

Avellaneda	Casa Torres S.A.	Av. Mitre 2559	4255-5854
Florencio Varela	Casa Torres S.A.	San Martín 2574	4255-5854
Gregorio de Laferrere	Electrónica Alvarez	Honorio Luque 6084	4626-1322
Lomas de Zamora	Attendance S.A. Lomas	Laprida 485	4292-8900
Merlo	Argentónica S.H.	Pte. Cámpera 2175	(0220) 4837177/4829934
Moreno	Argentónica S.H.	Bmé. Mitre 2977 loc.2	(0237) 4639500
Morón	Servotronic	Ntra. Sra. del Buen Viaje 1222	4627-5656
Olivos	Appliance	Av. Libertador 2684	4794-7700
Quilmes	Casa Torres S.A.	E. Ríos esq. Gran Canaria	4255-5854
Ramos Mejía	Electarg S.R.L. Suc.	Belgrano 224	4656-0619
San Miguel	Servotronic San Miguel	Belgrano 999	4664-4131
Villa Ballester	Servotronic	J. Hernández 3101	4767-2515/4768-5249

### CATAMARCA

Catamarca	Omicron Central de Serv.	San Martín 225	(03833) 427235
-----------	--------------------------	----------------	----------------

### CHACO

Resistencia	Freschi Jorge Oscar	Av. Avalos 320	(03722) 426030
-------------	---------------------	----------------	----------------

### CHUBUT

Comodoro Rivadavia	C.A.S. S.R.L.	Alem 145	(0297) 4442629
Trelew	Fagtron Electrónica	Brasil 253	(02965) 427073

### CORDOBA

Córdoba Capital	Servelco S.R.L.	Pje. E. Marsilla 635	(0351) 4724008/4732024
Río Cuarto	Maurutto Víctor G.	Bv. Almaguer 487	(0358) 4660204
Río Cuarto	Capaldi Abel	Paunero 832	(0358) 4623003
Río Tercero	Service Omega	Homero Manzi 149	(03571) 423330
San Francisco	Acuña Walter Electrónica	M. Moreno 360	(03564) 425367
Villa María	Grasso Electrónica	Bv. Alvear 541	(0353) 4521366
Villa María	Vanguard Sist. Electrónicos	México 421	(0353) 4532951

